

Flohmarkt in Röbel

Röbel (t). Am morgigen Sonntag, dem 17. Mai werden von 10 bis 17 Uhr mitten im Zentrum von Röbel, "Am Dorfplatz", viele schöne Sachen angeboten. Es darf nach Herzenslust gestöbert, entdeckt, gehandelt und erworben werden. Der Dorfvorstand heißt alle Interessierten herzlich willkommen beim Röbeler Flohmarkt.

Wasserturm öffnet seine Pforten

Eutin (t). Ab heute kann man immer Dienstag bis Sonntag von 11 bis 16 Uhr auf dem Eutiner Wasserturm wieder die schöne Aussicht genießen. Im Wasserturm wird die Fotoausstellung Wassertürme aus Schleswig-Holstein vorgestellt.

Marienwallfahrt

Eutin/Kirchnüchel (t) Die Kolpingsfamilie Eutin führt am Sonntag, dem 17. Mai 2015, ihre diesjährige Marienwallfahrt nach Kirchnüchel durch. Treffpunkt ist um 13.15 Uhr am Parkplatz am Forsthaus Uklei zur Fußwallfahrt. Um 15.30 Uhr findet in der Kirche in Kirchnüchel ein Ökumenischer Gottesdienst statt.

der reporter

Das Familienwochenblatt für Eutin und Malente

am Wochenende

www.der-reporter.info · Tel. 0 45 21 / 70 11-0

Samstag, 16. Mai 2015

Eutin/Malente Ausgabe Nr. 20 WE

der
reporter



Volksbank Eutin prämiiert Nachwuchskünstler – auf Seite 5!

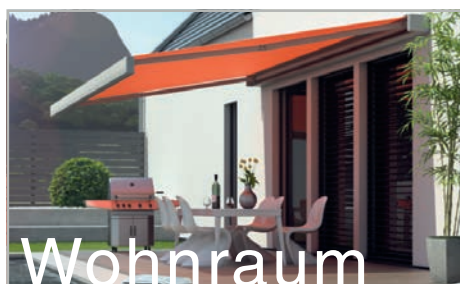
Eutin im Zeichen des Blues



Seit Donnerstag steht Eutin im Zeichen des Blues. Noch bis Sonntag Abend ist Blues in all seinen Facetten zu hören, vom Deltablues bis zum Rockabilly – die jüngere Generation des Blues ist heute Mittag auf dem Markt zu erleben. Dann spielt Marcus Løvdal mit seiner Band den klassischen Blues in einem modernen Kleid – dass er aber auch die soften Töne beherrscht, das zeigt er am Sonntag um 11.30 Uhr beim Blues-Frühshoppen in Klausbergers KulturCafé am Markt ein. Nachtschwärmer werden sich über die Night-Sessions freuen, die immer ab etwa 23.15 Uhr im Brauhaus stattfinden – das komplette Programm ist unter www.bluesfest-eutin.de zu finden.

„Schnupper-Yoga für Kinder“

Eutin (t). „Schnupper-Yoga für Kinder“ mit Urte Fiebig findet am 20. und 27. Mai jeweils von 16.45 Uhr bis 17.45 Uhr in der Familienbildungsstätte statt. Yoga für Kinder fördert Konzentration und Wahrnehmung, Beweglichkeit, Selbstbewusstsein und Entspannung. Die Yogaübungen sind geeignet für Kinder von sechs bis zehn Jahren und werden in einer Geschichte spielend eingeübt. Anmeldungen nimmt die Familienbildungsstätte Eutin unter 04521 / 6858 entgegen.



Wohnraum Erweiterung
SONNENSCHUTZTECHNIK
· Markisen · Rollläden · Plissees · Insektenschutz
Ausstellung:
Industriestraße 10a · 23701 Eutin
Fon 04521 · 761 39 99
www.sonnenschutztechnik-dienst.de

Wirklich alles beglichen?

Vortrag in der Kreisbibliothek

Eutin (t) Mit dem Vortrag „Wirklich alles beglichen? Auseinandersetzung mit den griechischen Reparationsforderungen in völkerrechtlicher, europapolitischer und moralischer Sicht“ von Prof. Dr. Joachim Perels am Mittwoch, 20. Mai laden der Arbeitskreis 27. Januar und die Kreisbibliothek zu einer besonderen Veranstaltung in den Lesesaal der Kreisbibliothek ein. Der Vortrag ist anlässlich des Tags des Grundgesetzes am 23. Mai in Zusammenarbeit mit dem Amtsgericht Eutin, Amnesty International, Forum Justizgeschichte, der Heinrich-Böll-Stiftung und der Gustav-Heinemann-Stiftung organisiert worden. Joachim Perels vertieft mit seinen Fragen die Schilderungen des Bremer Rechtshistorikers Prof. Dr. Christoph Schminck-Gustavus. Der Vortrag Prof. Joachim Perels beginnt um 19.30 Uhr.



seit über 65 Jahren in Eutin
Dr. PISTOR
Meisterbetrieb **Hörgeräte**
Peterstraße 19
Eutin Tel.: 04521/3181



Urban Sketching. Stadtzeichnungen

Eutin (t). Sich einfach irgendwo hinsetzen und zeichnen, was einem gerade ins Auge fällt - das ist "Urban Sketching" und das macht nicht nur unglaublich viel Spaß, sondern ist auch unfassbar spannend. Und das kann jetzt jeder selbst ausprobieren: Ab komendem Montag, dem 18. Mai 2015 bietet die Künstlerin Ulrike Plötz über die VHS Eutin einen zusätzlichen Kurs „Stadtzeichnungen – Urban Sketchers“ an. An sechs Abenden, jeweils montags in der Zeit von 18 bis 20:15 Uhr, werden dann die verborgenen Schönheiten Eutins mit unterschiedlichen Materialien auf dem Zeichenblock festgehalten. Der erste Kursabend findet zur theoretischen Einführung in den Räumen der VHS statt.

Weitere Informationen und Anmeldungen bei der Volkshochschule Eutin unter: 04521-849879/80 oder auf der Homepage vhs-eutin.de

Babymassage-Kurs in Malente

Bad Malente-Gremsmühlen (t) Das Familienzentrum Eutin des Kinderschutzbundes und das AWO-Kinderhaus bieten in den Räumlichkeiten der AWO-Kindertagesstätte (Kellerseestr.22, Bad Malente) gemeinsam einen Babymassage-Kurs an. Es sind noch Plätze frei! An acht Terminen, immer mittwochs von 16.00-17.00 Uhr, zeigt Martina Rockenbach (Hebamme) wie Mütter und Väter durch Berührung und Massage in einen liebevollen Dialog mit ihren Babys kommen können und dadurch die seelische und körperliche Gesundheit ihres Kindes unterstützen können. Der Kurs richtet sich an Eltern mit Babys von 8 Wochen bis 9 Monate. Die erste Kursstunde ist am 20. Mai und die Kursgebühr beträgt 24 Euro. Eine Ermäßigung ist möglich! Weitere Informationen und Anmeldungen im Familienzentrum Eutin, Stefanie Dreller, 0171-1197842 oder im AWO-Kinderhaus, Annett Klöforn-Papke, 04523-2368

GOLD- ANKAUF

Bestellshop Böttcher

Am Rosengarten 12 · 23701 Eutin
Telefon: 0 45 21 / 38 88

Wir kaufen:
Bruchgold, Altgold, Schmuck,
Silber und Münzen + Zahngold

**Vergleichen Sie die Preise
– Sofort Bargeld –**

Eutin und Umgebung

Internationaler Museumstag

Aktionen und spannende Entdeckungen im Dorf- und Schulmuseum Schönwalde

Schönwalde a. B. (t) Am morgigen Sonntag, dem 17. Mai 2015 feiern die Museen in Deutschland den 38. Internationalen Museumstag! Unter dem Motto "Museum.Gesellschaft.Zukunft" darf man sich wieder auf ein vielfältiges Programm, tolle Aktionen, spannende Entdeckungen und vieles mehr freuen. Gezeigt wird unter anderem der Film „Rendezvous unterm Nierentisch“. Es handelt sich um eine Collage von Werbefilmen aus den 1950-er Jahren, welches Realsatire und

amüsantes Aufklärungskino in einem ist - ein Glücksfall von Unterhaltung mit tieferer Bedeutung. Für Kinder besteht die Möglichkeit an alten Schreibmaschinen zu experimentieren. Ferner wird den Besuchern ein Einblick in die umfangreiche Schulwandbildersammlung gewährt.

Das Dorf- und Schulmuseum in Schönwalde a. B. ist von 14 bis 17 Uhr geöffnet. Für die Veranstaltung des Fördervereins Dorfmuseum wird kein Eintritt erhoben.

Kindertanz bei der BSG Eutin

Eutin (t) Der Ballspielgemeinschaft (BSG) Eutin ist es gelungen, mit Silke Ehmcke-Kasch eine erfahrene Übungsleiterin für den Kindertanz zu finden. Für alle tanzbegeisterten Mädchen und Jungen im Alter von vier bis sieben Jahren findet immer montags in der Zeit von 16 Uhr bis 17 Uhr das Tanztraining in der Sporthalle der Johann-Heinrich-Voß-Schule, Bismarckstraße 14 in Eutin, statt. Insbesondere können internationale Tänze erlernt werden

(gerne auch Probetanzen). Starttermin für den Kindertanz ist Montag, der 18. Mai. Wessen Kind Lust auf Musik, Tanz und Bewegung hat, sollte sich bei der Trainerin unter Tel.: 04522-7897188, in der BSG-Geschäftsstelle, Weidestraße 65 in Eutin, unter Tel.: 04521-6066 oder per E-Mail: info@bsgeutin.de melden. Weitere Informationen über den Gesamtverein sind im Internet unter www.bsgeutin.de oder www.facebook.com zu finden.

Das Binchen präsentiert ...

Eutin (t) ... am Sonntag, dem 16. Mai um 17 Uhr die bitterböse und absolut intelligent gemachte Komödie „Das verflixte siebte Jahr“ (USA 1955. Regie: Billy Wilder. Mit Marilyn Monroe, Tom Ewell, Oskar Homolka u.a. Laufzeit: 101 min.) Manche Leute gehen nur wegen der berühmten Szene auf dem U-Bahn-Gitter in diesen Film. Dabei macht auch Tom Ewell, den heute keiner mehr kennt, seine Sache ganz vorzüglich. Er ist der Ehemann, der seine Frau und seinen Sohn über den Sommer aufs Land schickt, während er selber die Hundstage in der Großstadt aushält. Eigentlich ist er entschlossen, nicht wie andere Ehemänner seine Zeit mit Trinkgelagen und Liebeleien zu verschwenden. Aber seine Vorsätze sind vergessen, als eine sinnliche Blondine in der Wohnung über seiner einzieht. Kein Wunder, dass der Film in der deutschen Version erst ab 16 freigegeben wurde und die Warnung erhielt: »Für Großstadtpublikum«. Merke: auf dem Lande gibts keine Sünde. Da geht man ins Kino.

Um 20 Uhr folgt die Komödie „Insignificance - Die verflixte Nacht“ (Großbritannien 1985. Regie: Nicolas Roeg. Mit Theresa Russell, Tony Curtis, Michael Emil, Gary Busey u.a.



Laufzeit 104 min.) Wenn Marilyn Monroe Albert Einstein die Relativitätstheorie erklärt und der Wissenschaftler stolz auf seine schönen Beine ist, dann könnte man das als paradox bezeichnen. Es ist aber tatsächlich eine Komödie der besonderen Art – eine böse-ironische Komödie, die souverän mit Mythen und Klischees spielt. Schon der Ausgangspunkt, der berühmte Dreh über dem U-Bahn-Schacht, wird aus der Sicht (!) der Filmarbeiter, die im U-Bahn-Schacht die Windmaschine betreiben, kommentiert. Zufällig treffen sich die Blondine und

der Struwwelpfopf 1954 in einem Hotel, und ein berühmter Senator, der als wildgewordener Kommunistenjäger alles und jeden verdächtigt, nebst einem eifersüchtigen Baseballspieler machen das Chaos perfekt. Die Namen der historischen Vorbilder Marilyn Monroe, Joseph McCarthy, Albert Einstein und Joe Di Maggio fallen in diesem Film übrigens kein einziges Mal. Roeg hat aus diesem Stoff eine bizarre Filmgroteske mit geschliffenen, witzigen Dialogen gemacht. Der Filmdienst nennt es einen »respektlosen, packenden Spaß mit einem starken Finale« und kommentiert: »Sehenswert«. Ganz unsere Meinung. Auch wenn wir keinen U-Bahn-Schacht vor dem Haus haben: ein Besuch lohnt sich unbedingt!

Verlegung der Bushaltestellen am Eutiner ZOB

Eutin (t) Im Zuge der beginnenden Sanierungsarbeiten im Bereich des Bahnhofsvorplatzes werden nun auch Haltestellen vom ZOB in die Bahnhofstraße an der Stichstraße zur Albert-Mahlstedt-Straße verlegt. Diese Maßnahme betrifft alle Regionallinien. Ausnahme ist die Linie 5518 (Eutin-Neustadt-Eutin). Diese Linie wird weiterhin am ZOB halten – parallel zu den Bahngleisen am Mast Nr. 5. Die

Ersatzhaltestellenschilder werden beidseitig auf dem Gehweg der Bahnhofstraße aufgestellt. Der Behinderten-Parkplatz vor dem Seniorenheim bleibt bestehen; die bisherigen Parkplätze in der Bahnhofstraße entfallen.

Ab Montag, dem 18. Mai 2015, wird die Bahnhofstraße in Eutin vom Vorplatz des Bahnhofes bis zur Plöner Straße voll gesperrt. Zunächst wird die Baustelle ein-

gerichtet, dann werden durch die Stadtwerke Gas- und Wasserleitungen ausgetauscht, die städtischen Betriebe erneuern zusätzlich die Abwasserbeseitigungsanlagen und schließlich beginnt die Umgestaltung des Bahnhofsvorplatzes. Die Vollsperrung ist bis zum 18. Dezember 2015 vorgesehen.

Als Umleitungsstrecke wird die Elisabethstraße empfohlen. Der

Parkplatz in der Bahnhofstraße, direkt am Bahnhof, ist wegen der vorbereitenden Arbeiten bereits seit Montag, 11. Mai 2015, gesperrt. 60 neu eingerichtete Ausweichparkplätze stehen am alten Güterbahnhof zur Verfügung. Nähere Informationen zur Maßnahme „Bahnhofsvorplatz“ erhalten Sie in der aktuellen Stadt-sanierungszeitung und unter www.altstadt-eutin.de.



Ev.-Luth. Kirchengemeinde Eutin:

Pastor Thomas Waack stellt sich vor

Eutin (t) Am kommenden Mittwoch, den 20. Mai, um 19 Uhr wird sich Pastor Thomas Waack in der Eutiner St. Michaeliskirche der Gemeinde mit einem Gottesdienst vorstellen. Er bewirbt sich um die nach dem Stellenwechsel von Pastor Wohlfahrt vakante Pfarrstelle Neudorf und wurde vom Kirchenvorstand un-

ter weiteren Bewerberinnen und Bewerbern ausgewählt. Zurzeit leitet er eine Kirchengemeinde in Malchin, Mecklenburg. Nach dem Vorstellungsgottesdienst haben die Gemeindeglieder Gelegenheit eigene Fragen an Pastor Waack zu richten, um sich auf diese Weise ein Bild des Bewerbers zu machen.

Leitungsarbeiten am Bahnhofsvorplatz beginnen

Eutin (t) Vom 18. Mai 2015 an wird die Bahnhofstraße in Eutin vom Vorplatz des Bahnhofes bis zur Plöner Straße voll gesperrt. Zunächst wird die Baustelle eingerichtet, dann werden durch die Stadtwerke Gas- und Wasserleitungen ausgetauscht, die städtischen Betriebe erneuern zusätzlich die Abwasserbeseitigungsanlagen und schließlich

beginnt die Umgestaltung des Bahnhofsvorplatzes. Die Vollsperrung ist bis zum 18. Dezember 2015 vorgesehen. Als Umleitungsstrecke wird die Elisabethstraße empfohlen. Der Parkplatz in der Bahnhofstraße, direkt am Bahnhof, ist wegen der vorbereitenden Arbeiten bereits seit Montag, dem 11. Mai, gesperrt. 60 neu eingerichtete Ausweichparkplätze stehen am alten Güterbahnhof zur Verfügung. Nähere Informationen in der aktuellen Stadt-sanierungszeitung und unter www.altstadt-eutin.de.

Häuser der Erinnerung

Vortrag in der Landesbibliothek zur Kulturgeschichte des Dichterhauses

Eutin (t) Die Eutiner Landesbibliothek veranstaltet am Mittwoch, 20. Mai, 19.30 Uhr im Seminarraum eine Buchvorstellung mit Vortrag. Dr. Paul Kahl, Literaturwissenschaftler und Lehrbeauftragter am Seminar für Deutsche Philologie der Universität Göttingen, spricht über die „Häuser der Erinnerung. Zur Kulturgeschichte des Dichterhauses“. Der Eintritt ist frei. Zum Inhalt: Im 19. Jahrhundert entsteht in ehemaligen

Wohnhäusern bedeutender Persönlichkeiten etwas Neues, das frühere Jahrhunderte so nicht kannten: Die Häuser von Schiller, Goethe, Dürer, Luther, Mozart und anderen werden der Öffentlichkeit als Personengedenkstätten zugänglich gemacht und im Laufe der Zeit häufig zu Museen ausgebaut. Für die Einrichtung solcher Personengedenkstätten ist nicht eine museale Sammlung von Bildern, Plastiken, Büchern

oder Gebrauchsgegenständen entscheidend, sondern ein Haus als Ort der Geburt, des Wirkens oder Sterbens des betreffenden Dichters, Künstlers oder Komponisten, eben eine „Stätte“ des Gedenkens, die gezielt erhalten oder wiederhergestellt wurde. Offenbar ist mit solchen Häusern im 19. Jahrhundert ein neuer Typus weltlicher Erinnerungskultur entstanden, der bis in die Gegenwart fortbesteht und die Frage aufwirft, wie und woran wir uns heute noch erinnern wollen oder sollten.

bastian
inverun



239,- €

Erlesener Silberschmuck mit Edelstein

Juwelier Schöнке
gegründet 1869
Am Rosengarten 16 · 23701 Eutin
Telefon 0 45 21 / 28 44

Ein „Gottesdienst für alle“

Eutin (t) In jedem Gottesdienst gibt es Sprache. Wir beten, hören Worte aus der Bibel und eine Predigt. Nicht alles bleibt im Gedächtnis. Nicht alles berührt unsere Herzen. Das ist normal und ganz in Ordnung. Manchmal liegt es aber auch an der Sprache, wenn man den Gottesdienst nicht gut versteht. Es gibt schwere Wörter. Wörter, die sonst in unserem Leben nicht vorkommen. Es ist schade, wenn Menschen deshalb in der Kirche nicht dabei sind. Darum gibt es in der Michaeliskirche in Eutin wieder einen

Gottesdienst in Leichter Sprache. Den können alle gut verstehen. Wir nennen ihn „Gottesdienst für alle“. Menschen von „Den Ostholsteinern“ aus Eutin bereiten ihn vor. Das nächste Mal ist das Thema „Veränderung“. Veränderungen gibt es ja überall und immer: in unserem Leben, in unserer Umgebung, in der Gesellschaft. Darüber werden wir sprechen. Und wir wollen auch Ihre Meinung hören. Der „Gottesdienst für alle“ findet am Sonntag, 17. Mai um 10.30 Uhr in der Sankt Michaeliskirche in Eutin statt



Lichtblick
Raum für Begegnung

Trauer-Knigge
Wie verhalte ich mich?
MI, 20.05 / 19 Uhr / mit Sven Schröder
kostenfreier Informationsabend

Infos unter: 0 45 21 - 790 54 15
Lichtblick, Elisabethstraße 37 A, 23701 Eutin



Ausgezeichnete junge Künstler und Filmemacher

Volksbank Eutin prämiiert "jugend kreativ"-Gewinner

Eutin (ed). Es war ein eindrucksvolles Aufgebot an künstlerischem Nachwuchs, das sich da am vergangenen Freitag bei der Volksbank Eutin eingefunden hatte – 77 Bilder, sieben Kurzfilme und 53 Quizlösungen hatten die jungen Künstler von der ersten bis zur 13. Klasse bei "jugend kreativ", dem diesjährigen Internationalen Jugendwettbewerbs der Volksbanken eingereicht. "Immer mobil, immer online: Was bewegt dich?" wollten die Organisatoren des 45. Wettbewerbs seiner Art von Kindern und Jugendlichen wissen – und die jungen Künstler setzten sich auf ebenso kreative wie individuelle Art mit dem Thema auseinander. Der Lohn dafür lag ausgebreitet auf einem großen Tisch – Spiele, Bälle, Sportgeräte und natürlich Papier und Farben aller Art.

"Wir sind beeindruckt von der Vielzahl und dem unglaublichen Ideenreichtum der eingereichten Arbeiten", so Dino Rosenbaum, der Vertriebsleiter der Volksbank



Eutin, "und bedanken uns herzlich für die rege Teilnahme am Wettbewerb." Ein großer Dank gilt auch den Schulen und den Lehrern, die den Wettbewerb im Unterricht tatkräftig umgesetzt und begleitet haben. Die Bilder

und Kurzfilme vermittelten einen interessanten Eindruck über die Gedanken- und Lebenswelt der Kinder und Jugendlichen, so Dino Rosenbaum.

In diesem Jahr portraitierten die jungen Teilnehmer sich auf un-

terschiedlichste Weise, wie sie durch ihre ganz persönliche Welt reiten, radeln, flitzen, tauchen und surfen. Für die "ganz Großen" gab es ein besonderes Unterthema "Unterwegs in die Zukunft", das die Jugendlichen eindrucksvoll umsetzten.

Bei den Bildern überzeugten Merle Laufer (Klassen 1 und 2), Laura Dittmann (Klassen 3 und 4), Jule Nolte-Franzen (Klasse 5 und 6), Magali Schönan (Klassen 7 bis 9) und Lotta Stokke (Klassen 10 bis 13) – Emma Elisa Schulz, Marlon Kock und Pauline Kritzke reichten die erfolgreichsten Quizlösungen ein und das Team Jonah Bieter, Felix Niebergall, Max Krakow und Willem Stendorf den besten Film. Das Film-Team landete auch auf Landesebene ganz weit vorn auf dem zweiten Platz – und Magali Schönan, die bereits im vergangenen Jahr in ihrer Altersklasse siegte, ebenso wie Laura Stokke siegten auf Landesebene und nehmen nun am Bundeswettbewerb teil.

**AKTIONSTAGE AM
15. UND 16.05.2015!**

hagebaumarkt
HIER HILFT MAN SICH.

NEU-ERÖFFNUNG DER SANITÄRABTEILUNG!

je 10.-

Waschtisch-Einhebelmischer „Piccolo“
Chrom.

Carabello-Brause-Garnitur

5-Strahlarten. Antikalk-Funktion Wandstange Chrom mit Schieber. Metall-Brauseschlauch chrom 150 cm.

IHR GESCHENK!

Bei einem Einkaufswert von 100.-* schenken wir Ihnen 10.-!

25% Rabatt auf unseren Farbmischservice!

UNSER TOP TIPP

WC-Sitz „Tarox“
Mit Absenkautomatik. Duroplast. weiss.

Badblock „Huevo“

130 cm Gesamtbreite. Elegante Beleuchtungskörper. Großes Mineralgussbecken.

799.-

Ihr starker Partner in
EUTIN, Industriestr. 12
www.cjwigger.de

C. J. WIGGER KG
Planen • Bauen • Leben
seit 1881

Nur solange der Vorrat reicht!
*gilt nur für den Einkauf in der Sanitärabteilung. Nur einlösbar im hagebaumarkt Eutin.

Partnerschaftstreffen auf „halbem Weg“

Bosau/Reims (t). Bis zu Bosau französischen Partnern in Saujon sind es über 1500 Autokilometer. Deswegen trifft man sich in der Regel auch nur alle zwei Jahre. Um sich häufiger zu sehen, hat man beim Besuch im letzten Herbst in Bosau verabredet, sich schon 2015 wieder zu sehen, aber dann etwa in der Mitte zwischen den beiden Partnerorten. Für dieses erste kleine Zwischentreffen schlugen die französischen Freunde Reims vor und übernahmen die Organisation vor Ort. So startet in dieser Woche eine Gruppe aus Vorständen und interessierten

Mitgliedern des Bosauer deutsch-französischen Vereins zu einem Besuch in den Frühling in der Champagne. Auch aus Ahrensböck werden Mitglieder des dortigen Partnerschaftsvereins mit St. Savinien, das nicht weit von Saujon entfernt ist, zu dem gemeinsamen Treffen kommen.

Zu dem interessanten Besuchsprogramm gehören selbstverständlich Besichtigungen der berühmten Kathedrale von Reims, von Gewölben der Champagner-Kellereien und der Weinberge. Daneben geht es aber auch darum, den Besuch der Bosauer in Saujon für



2016 zu terminieren und vorzubereiten. Die vier Partnerschaftsvereine wollen bei der Zusammenkunft auch nach Möglichkeiten suchen, die weiten Fahrten zu den Partnern durch gemeinsames Handeln für ihre Mitglieder preisgünstiger zu gestalten.

Auch nach Reims liegen über 800 km Straße vor den Ostholsteinern. Aber es erwarten sie dort interessante und ausgefüllte Tage. In nächstes Zwischentreffen soll dann 2017 in einem deutschen Ort in Grenznähe stattfinden, zum Beispiel am Mittelrhein.



Bosauer SV bietet Sport für Senioren an

Hutzfeld (t). Der Bosauer SV will die sportliche Fitness von Senioren verbessern. In Zusammenarbeit mit dem Landessportverband möchte der Verein das Projekt „Aktiv 70+“ umsetzen und damit ein speziell entwickeltes Konzept für die ältere Generation anbieten. Der Kurs beginnt am 1. Juni und dauert insgesamt 12 Wochen. Interessierte Teilnehmer treffen sich immer montags von 9.50 bis 11.20 Uhr in der Hutzfelder Fritz-Latendorf-Sporthalle. Unter der Leitung der speziell für Seniorensport geschulten Übungsleiterin Ilka Konnert sollen insbesondere Kraft, Ausdauer, Beweglichkeit und Koordination

verbessert werden. Ilka Konnert: „Auch die Sturzprävention ist Teil des Programms. Wir wollen mit dieser Initiative der älter werdenden Gesellschaft Rechnung tragen und wenden uns alle Senioren. Eine Vereinsmitgliedschaft ist nicht notwendig.“ Nichtmitglieder zahlen 30 Euro während für Vereinsmitglieder der Kurs frei ist. Wer sich für dieses altersgerechte Sportangebot interessiert, kann nähere Informationen bei Ilka Konnert per Telefon oder Email erhalten (04527-973832 / ilka@fliesenbeko.de). Auch Horst Wulf-Schnabel steht unter Tel.-Nr. 04527-262 für Fragen zur Verfügung.

Sommerfreizeit in einer Villa

Hutzfeld (t). Die Offenen Ganztagschulen (OGS) in Hutzfeld und Pönitz, die sich in der Trägerschaft des Deutschen Kinderschutzbundes Kreisverband Ostholstein befinden, bieten für Jugendliche ab der Klassenstufe 5 eine Sommerfreizeit in der Villa an. Diese alte Villa steht in Schülup, ein Ort unweit von Neumünster und Nortorf. Das erfahrene Freizeit-Team bietet neben 8 Tagen „Elternfrei“ täglich verschiedene Workshops im kreativen, handwerklichen oder sportlichen Bereich an. Darüber hinaus steht das gemeinsame Zubereiten der täglichen Mahlzeiten im Mittelpunkt der Freizeit. Für die Freizeit können ein großes Gelände, Wiesen und eine Lagerfeuerstelle genutzt werden. Nicht weit entfernt gibt es ein Freibad, das zum Baden und Sonnen einlädt. Auch Ausflüge

stehen auf dem Freizeitprogramm. Im Freizeitpreis von 160 Euro sind die Hin- und Rückfahrt mit einem Reisebus, die Unterkunft und Verpflegung sowie die Workshops und Ausflüge enthalten. Auch Familien, deren Kinder eine Bildungskarte besitzen oder finanzielle Hilfe benötigen, können sich gerne bei den Ansprechpartnern der Sommerfreizeit melden. Hier kann Unterstützung angeboten werden. Wer im Sommer noch nichts vor und Lust hat auf eine Woche Spass und Action mit Gleichgesinnten, der erhält weitere Infos und eine Anmeldung in den Offenen Ganztagschulen in Hutzfeld und Pönitz oder unter folgenden Telefonnummern: 04527/997529 (OGS Hutzfeld, Torsten Timm) und 04524/702235 (OGS Pönitz, Rebecca Wiechmann).

Holtex Mode von Kopf bis Fuß

**Unsere Stärke – Ihr Vorteil:
namhafte Marken zum
Holtex-Preis**



Herren-Poloshirts z. B. **DANILO** **REDFIELD®**
verschiedene Designs und Farben,
100% Baumwolle und pflegeleichte Mischqualitäten,
Gr. M-4XL

~~29,95~~ **14,95**

Damen-Sommerpullover **RABE**

diverse Modelle in frischen Farben,
Gr. 38-52

~~59,95~~ ~~49,95~~ **30,-**

Lübeck
Posener Straße 5
☎ 04 51 / 40 00 60

Lübeck-Moisling
August-Bebel-Str. 25-29
☎ 04 51 / 29 29 90

Eutin
Albert-Mahlstedt-Str. 5
☎ 0 45 21 / 49 77

Unsere Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 9.30–18.30 Uhr • Sa. 9.30–16.00 Uhr

Mo.-Fr. 9–18 Uhr
Sa. 9–14 Uhr

www.holtex.de

Holtex Edith Pohl e.K. - Inhaber André Meyer-Pohl, Zentrale: Posener Str. 5, 23554 Lübeck, Deutschland



Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme



**Autohaus Estorff
GmbH & Co.KG**

Rautenbergstr. 38 · 24306 Plön
Tel. 04522 / 9011, Fax 9010,
info@estorff.de



Gebr. Jessen GmbH

Ihr Opel-Partner seit 1917!

Kieler Str. 33 / Klosterstr. 21
24211 Preetz

Telefon 04342/8584-0 · Fax 8584-25
opel.jessen@freenet.de
www.Opel-Jessen.de

**Autohaus
DOOSE**



Klüver Kamp 7 in Kalübbe
Tel. 0 45 26 / 5 98

www.mitsubishi-doose.de

E-Mail: mitsubishi-doose@t-online.de

AUTOHAUS PROBSTEI



Kamp 4

24217 Schönberg

Tel. 04344/6311



www.lada.de

www.autohausinderprobstei.de

AUTOGALERIE
in Probsteierhagen GmbH

Krensberg 2

24253 Probsteierhagen

Tel. 04348 / 91 91 10

www.autogalerie-probsteierhagen.de

KANIA

Mobilität hat einen Namen

Kania GmbH

Industriestr. 8 · 23701 Eutin

Tel. 0 45 21 / 70 99 70

MILKO HERBORTH MOBILE

Plöner Chaussee 22

24326 Ascheberg

Tel. 04526 / 33 99 80

www.herborth-mobile.de



Ihr Vertrauen ist unsere Motivation.

OHLA-AUTOMOBILE GmbH

Freier Händler · Verkauf aller Marken

Kieler Straße 29 · 24321 Lütjenburg

Tel. 0 43 81 / 4 05 70 · www.OHLA.de

BMW



318 i Cabrio, EZ 04/02, 37 tkm, 105 kW, 1. Hand, Lederausstatt., Sitzheiz., Klimaautom., Xenon, PDC, Alu, uvm. 10.850,- AutoGalerie

FORD



Fiesta 1,25 Trend, 10/09, 44 kW, 80.800 km, hot magenta, Radio-CD, Klima, ABS, ESP, el. FH v., IPS, Servo, ZV m. FB 5.890,- AH Kania

Focus C-Max 1,6 Fun X, 07/06, 74 kW, 80.700 km, pantherschwarz, ABS, Audiosystem 6000 CD, ESP, el. FH, Klima, Servo, Tempomat, ZV m. FB, Alufelgen 6.990,- AH Kania

Fiesta 1,4 TDC: DPF Trend, 1/11, 51 kW, 77.600 km, met polarsilber, ABS, ESP, Servo, ZV m. FB, Sitzheizung u. , Anaio CD mit USB 7.690,- AH Kania

Focus 1,6 Turnier Style, 12/08, 74 kW, 135 tkm, schwarz, ABS, BC, el. FH v., Klima, Servo, ZV m. FB 7.690,- AH Kania

Focus Trend 1,6 TDCi, EZ 8/11, 85 kW, 76.800 km, blazerblau, Radio/CD, ABS, ASR, ESP, el. FH, Klima, Start/Stop Anlage, ZV m. FB, Bluetooth Freisprech einrichtung 10.990,- AH Kania

HYUNDAI



Santa Fe 2.4 GLS, EZ 06/05, 107 kW, 95 Tkm, graumet., Leder, Klimaaut., Sitzg., Alu-Winter- räder, Alu-Sommerräder, NL, sehr gepflegt 4.799,- Herboth Mobile

i10 1.2 World Cup, 11/13, 64 kW, grau, Alu, el. FH + Spiegel, Ganzjahresreifen, 8.399 km, Nebel, Sitzh., Blue Tooth, 8.950,- AH Estorff

Landrover



Defender 110, 02/07, 90 kW, 110.500 km, 9 Sitzer, Klima, Winde, Alu, Leder, AHK 23.900,- AH Kania

MERCEDES



C 220 T CDI 6-Gang, 10/2004, 110 kW, 165 Tkm., grünmet., Klimaautom., LM, ABS, ESP, CD, AHK, Schiebedach, u.v.m. 7.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH

C 180 T Autom., 09/2008, 115 kW, 55 Tkm., grau- met., Klimaautom., Navi, LM, Tempomat, AHK, CD, ABS, ESP, u.v.m. 14.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH

MITSUBISHI



Outlander 2,0 Di-D 4WD, EZ 10/07, 78 tkm, 103 kW, 2.Hand, S-Heft gepflegt, 7 Sitzer, 6-Gang, Tempomat, Xenon, Klimaautom., AHK, Alu, uvm. 11.850,- AutoGalerie

ASX 1800 Di-D+ Invite 35 Jahre, 08/12, 110 kW, grünblau metallic, Alu, Klimaautomatik, Tempo- mat, Nebel, el. FH, ZV m. FFB, Sitzh., Regen- und Lichtsensor 16.500,- Autohaus Doose

OPEL



Opel Astra G 1.2 mirage, 100 tkm, 05/02, Klima, Radio, TÜV neu 2.750,- AH in der Probstei

Opel Combo „Arizon“ 1.3 CDTI, starsilber 179 tkm, AT-Motor 38 tkm, 11/07, Klima, ZV, Schiebe- türen, TÜV neu 6.750,- AH in der Probstei

OPEL



Corsa 1.7 DTI Cosmo 5-trg., 10/07, 92 kW, ae- robrau met, Alu, Sitz- u. Lenkradhzg., Kurven- u. Abbieglicht, Klimaautomatik, Regensensor, Tem- pomat, Nebel, BC 6.950,- AH Estorff

Corsa Colour Edition 1,4, 01/11, 74 kW, weiß, Klima, Alu schwarz, Dach schwarz, Sitz- u. Lenk- radheizung, Nebel, Radio-CD-MP3, Lederlenkrad, el. Spiegel + FH, 34 Tkm 7.990,- AH Estorff

Agila Edition 1.2 i, 03/11, 69 kW, oreganogrün met., Klima, BC, ZV m. FFB, Sitzh., Alu 8.450,- AH Estorff

Meriva 1.4 Design Edition, 03/11, 43.700 km, 74 kW, Silbersee met., Radio-CD-MP3, Nebel, ZV mit FFB, Tagfahrlicht, el. FH, Design Felgen uvm. 9.999,- AH Jessen

Astra Selection 1.4 Sports Tourer ecoFLEX Se- lection, 03/11, 66.720 km, 74 kW, saphirschwarz met., ABS, Klimaaut., ESP, u.v.m. 9.999,- AH Jessen

Astra Sport 1,4i Turbo, 03/10, 103 kW, schwarz metallic, Klimaautomatik, Bi-Xenon Kurvenlicht, Alu, Parkpilot vorne+hinten, Sitzheizung, AGR- Sportsitze 10.950,- AH Estorff

Meriva 1.4 Color Edition, 12/11, 88 kW, weiß - Dach schwarz, Klima, 18" Alu, el. FH + Spiegel, ZV m. FFB, Rad/CD, 10.950,- AH Estorff

Corsa 1.4 16V Active mit Panoramadach, 10/13, 20.897 km, 64 kW, Rot, Schiebedach, Klimaaut., Radio-CD-MP3, Alu, ZV, Sitzh., Einparkhilfe, Isofix, Licht-/Regensensor, el. FH 11.550,- AH Jessen

Insignia 1.8 Sports Tourer Edition, 04/09, 98.600 km, 103 kW, Saphirschwarz met., Klima- aut., Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Nebel, Navi, Dachreling, Einparkhilfe, Tagfahrlicht, Sportsitze (AGR) uvm. 11.850,- AH Jessen

Astra 1.7 CDTI DPF Sports Tourer Design Edi- tion, 05/11, 71.800 km, 81 kW, Saphirschwarz met., AHK abnehm., Klima, Radio-CD-MP3, Alu, Nebel, Tagfahrlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor, u.v.m. 11.990,- AH Jessen

Adam 1.4 Jam, 04/14, 6.725 km, 64 kW, Fired, Sitzh., Ganzjahresreifen, Klima, el. FH, Alu, ZV, Tagfahrlicht, Radio-CD-MP3 uvm. 12.590,- AH Jessen

Zafira Innovation 1.8i, 06/12, 102 kW, carbon- grau, Klimaautomatik, Bi-Xenon, Kurvenlicht, AHK, Sitzh., BC, Alu, Rad/CD/MP3, Tempomat 12.750,- AH Estorff

Adam 1.4 Slam Intellilink, 11/13, 14.919 km, 74 kW, Klimaaut., Licht- u. Regensensor, Lenkrad- u. Sitzh., Tagfahrlicht, Lederausst., el. FH, Alu, ZV, Navi, Einparkhilfe, Sportfahrwerk, Sportsitze, Infinity Soundsystem uvm. 12.985,- AH Jessen

Adam 1.4 Jam, 01/14, 4.331 km, 64 kW, Ocean Blau met., Einparkhilfe hi., Sitzh., Klima, Radio- CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Tagfahrlicht uvm. 12.990,- AH Jessen

Astra 1.4 Active, 02/13, 24.981 km, 74 kW, Gra- phitschwarz met., Klimaaut., Sitzh., Parkpilot, LmM 17", Radio-CD-MP3, ZV, Lenkradheizung u v m. 12.990,- AH Jessen

Adam 1.4 Slam, 11/13, 16.517 km, 74 kW, Sunny Yellow, Klimaaut., Licht- u. Regensensor, Lenkrad- u. Sitzh., Tagfahrlicht, Lederausst., el. FH, Alu, ZV, Sportfahrwerk, Sportsitze, Isofix uvm. 12.990,- AH Jessen

Meriva 1.7 CDTI Automatik Innovation, 05/12, 54.600 km, 81 kW, Silbersee met., klimaaut., Le- derausst., Radio-CD-MP3, Alu, Nebel, Sitzh., Einparkhilfe, Tagfahrlicht, Kurvenlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor, u.v.m. 13.750,- AH Jessen

OPEL



Astra 1.4 Turbo Sports Tourer ecoFlex Active, 02/13, 42.400 km, 103 kW, weiß, Klimaaut., Alu, ZV, Dachreling, Sitzh., Einparkhilfe, Start/Stop- Automatik, Isofix, Lichtsensor, Radio-CD, u.v.m. 14.590,- AH Jessen

Mokka 1.6 ecoFlex Start/Stop Selection, 11/14, 5.000 km, 85 kW, Schneeweiß, Klima, ZV mit Funk, Radio-CD-MP3, el. FH, Dachreling, Tagfahr- licht, Isofix uvm. 16.990,- AH Jessen

Meriva 1,7 CDTI Innovation Automatik, 04/14, 81 kW, schwarz met., Navi, Glas-Panoramadach, el. FH + Spiegel, Alu, Sitz- u. Lenkradhzg., Leder- lenkrad, Flex Fix, Fahrradträger 17.950,- AH Estorff

Insignia 2.0 CDTI Sports Tourer 150 Jahre, 02/12, 14.150 km, 96 kW, Karbonschwarz met., Panoramadach, Xenon, LM 18", Sitzh., Klima- aut., Radio-CD-MP3, Nebel, Navi, dachreling, Tag- fahrlicht, Kurvenlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor uvm. 19.500,- AH Jessen

Zafira Tourer Actice 2,0 CDTI, 04/14, 121 kW, schwarz metallic, AHK, Lenkrad- u. Sitzh., Sportsitze, Navi, Alu, Nebel, el. FH, ZV m. FFB, Rückfahrkamera, MwSt. ausweisbar 22.950,- AH Estorff

Vivaro 2.0 CDTI L1H1 DPF Combi 9 Sitzer Edi- tion, 09/14, 4.000 km, 84 kW, Panoramablau met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Nebel, AHK, Licht- u. Regensensor, Einparkhilfe hi., el. Spiegel, Allwetterreifen 22.990,- AH Jessen

PEUGEOT



207 Sport 1.6i 16V, 03/07, 88 kW, silber, BC, ESP, Klima, Alu, Nebel, Sportsitze, Rad/CD 6.950,- AH Estorff

308 SW 1.6, 10/10, 115 kW, 36 tkm., schwarz- met., Klimaautom., Leder, LM 18", ABS, ESP, CD, Panoramadach, u.v.m. 12.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH

RENAULT



Scenic II 1.6 Automatik, 82 kW, 06/06, silber, Alu-Sommerräder, Winterräder, Ledersitze, AHK, Navi, PDC, Sitzh., lückenl. Inspek. 3.999,- Herboth Mobile

Renault Twingo 1.5 Diesel, schwarz, 108 tkm, 03/08, Radio/CD, Klima, TÜV Neu 4.750,- AH in der Probstei

Renault Seenic 1,6, 16V, 110 Expression, EZ 2/11, 81 kW, 8.3157 km, Stary Blark, Vaviomo- dul, ABS, ASR, ESP, el. FH v. th. Klima, Servo ZU m. FB 9.890,- AH Kania

SEAT



Toledo 2.0TDi Sport Edition, 03/06, 103 kW, 156.000 km, sombra grau met., Diebstahl-Warn- anlage, 6-Gang-Getriebe, 8 Lautsprecher, Klima- automatik, Nebelscheinwerfer, ZV m. FB 6.990,- AH Kania

Seat Altea 1,9 TDI, DSG Complet Limited, 12/08, 77kW, grau metallic, Klimaautomatik, Parkpilot, GSD, Tempomat, Sitzheizung, AHK, NSW, Alu 10.950,- AH Estorff

SKODA



Fabia Kombi 1.9 TDI, 03/06, 74 kW, 134 tkm., schwarzmet., Klima, el. FH, LM, Tempomat, CD, ABS, ESP, uvm. 5.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH



Rettungsgassen: Die richtigen Verhaltensregeln

Wer die freie Fahrt der Helfer behindert, riskiert Bußgelder - und Menschenleben

Ostholstein (t). Es kann in jedem Moment geschehen - und ist es soweit, entscheidet das Verhalten der anderen Verkehrsteilnehmer über Leben und Tod. Unfälle auf der Autobahn gehören leider nach wie vor noch zum täglichen Verkehrsleben.

Oft können die Verletzten nur durch Rettungsgassen erreicht werden. Und hier entscheidet auch das Verhalten der anderen Autofahrer unter Umständen über Leben und Tod. Die wichtigsten Regeln zur Bildung einer Rettungsgasse. Nicht ohne Grund gibt es deutliche Regeln, wie sich nicht direkt betroffene Verkehrsteilnehmer bei einem Unfall auf der Autobahn verhalten müssen. In fast allen Ländern gilt dieselbe Regel wie in Deutschland: Alle Fahrzeuge müssen so nah wie möglich an den Fahrbahnrand, um eine breite Durchfahrt für die Helfer zu schaffen. Bei zweispurigen Straßen entsteht so eine Rettungsgasse in der Mitte. Handelt es sich um einen dreispurigen Teil einer Autobahn muss Platz zwischen der linken und mittleren Spur

geschaffen werden. Sprich: Die Fahrer auf der linken Fahrbahn bewegen sich in Richtung Fahrbahnrand, die auf der mittleren Spur nach rechts. Dieselbe Regel gilt, wenn es sich um noch mehr Spuren handelt. Immer sollte die Rettungsgasse zwischen der linken und der daneben liegenden Spur liegen. Eingeführt würde dies, um zu vermeiden, dass die Rettungskräfte direkt an großen Fahrzeugen wie LKWs vorbeimüssen, die ihnen unter Umständen die Sicht behindern.

Gebildet werden sollte die Rettungsgasse so schnell wie möglich - nicht erst dann, wenn sich die Helfer der Unfallstelle nähern. Wer sich weigert oder es nicht beachtet, begeht eine Ordnungswidrigkeit und kann mit einem Verwarnungsgeld von 20 Euro zur Kasse gebeten werden. Verhält sich jemand noch schwerwiegender falsch, könnte

sogar eine strafrechtliche Verfolgung drohen - schließlich geht es im Ernstfall um Menschenleben.

Kaufe Pkw/Busse
in jedem Zustand,
AUCH JAPANER
Tel. 01 72/ 403 90 94
oder 01 63/ 143 19 91

VW



Fox 1.2, 40 kW, 10/07, schwarz, CD, Winterräder, dkl. Scheiben, Service gepflegt

3.799,- Herborh Mobile

Golf IV 1.9 TDI Allrad, 85 kW, 01/01, silber, 4 Türen, AHK, Klima, 17" Sommer-/Winterräder, lückenl. Inspek. Sitzhgz. **3.999,-** Herborh Mobile

Polo 1.2 Goal, 47 kW, 01/07, blaumet., Schiebedach, Klima, Sitzhgz., Tempomat, 1. Hand, Lederlenkrad, Winterräder **5.499,-** Herborh Mobile

VW Polo 1.4 Trendline Automatik, green metallic, 30 tkm, 06/05, Radio/CD, TÜV neu

6.750,- AH in der Probzeit

VW



T 5 Multivan California Beach 2.5 TDI, EZ 07/07, 139 tkm, 96 kW, 1. Hand, Klimaanlage, Tempomat, AHK, Fahrradträger, Vorzelt uvm.

19.950,- AutoGalerie

YAMAHA



Yamaha XJ 600, E2. 3/97, 21 tkm, E-Starter, 37 kW, 599ccm, Schaltgetriebe, **1.700,-** AH Kania

<http://www.der-reporter.info>

KFZ-MEISTERBETRIEB
WOLTER & Sohn
Kfz- & Reifen-
service

Plöner Str. 137 Ecke Braaker Str.
Eutin • Tel. 04521/7947700
www.wolter-sohn.de



Automarkt

Orig. Dachgepäckträger und 2 dazugeh. Fahrradträger für VW Passat Variant, Bj. 1996-2005 m. 4 SR o. Felge, Bridgestone 225/45R17 für Golf V, zu verk., alles Top, VHB. Tel. 04521-72217

Suche T4 von privat bis 2200,- €. Tel. 0172-9596933

**ÜBERIRDISCH WENDIG.
MIT 0 % FINANZIEREN
INKL. 5 JAHREN GARANTIE.
AB 99 € MTL***

DER NEUE RENAULT
TWINGO
ÜBERALL HIN
UND WEG

Jetzt bei uns ohne Anzahlung

*Renault Twingo Expression Sce70 eco***: Fahrzeugpreis 10.357,72,- € inkl. Renault flex Plus Paket** im Wert von 440,-€. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 0,-€ Nettodarlehensbetrag 10.357,72,-€, 60 Monate Laufzeit (59 Raten à 99,-€ und eine Schlussrate: 4.516,72,-€), Gesamtleistung 50.000 km, eff. Jahreszins 0,00 %, Sollzinssatz (gebunden) 0,00 %, Gesamtbetrag der Raten 10.357,72,- €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 10.357,72,- €. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Gültig bis 31.05.2015.

Mit Klang & Klima-Paket • Nur 8,6 m Wendekreis • Multimediastystem R & Go und R-Link ***

Renault Twingo Sce 70 eco²: Gesamtverbrauch (l/100): innerorts: 5,9; außerorts: 4,0; kombiniert: 4,7; CO₂-Emissionen kombiniert: 105 g/km. Renault Twingo: Gesamtverbrauch (l/km): kombiniert: 4,7 - 4,2; Co₂-Emissionen kombiniert: 105 - 95 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).

AUTOHAUS ZANKEL

E.K. INH. SIBYLLE HAUTH

Lützenburger Straße 98 • 23714 Bad Malente • Tel.: 04523 - 98660
www.lzautomobile.de



**2 Jahre Renault Neuwagengarantie und 3 Jahre Renault Plus Garantie (Anschlussgarantie nach der Neuwagengarantie gem. Vertragsbedingungen) für 60 Monate bzw. 50.000 km ab Erstzulassung.
Abbildung zeigt Renault Twingo Luxe mit Sonderausstattung. *Optional oder serienmäßig, je nach Ausstattungs niveau.



IMMOBILIEN

Verkäufe

2 Fam. Haus, Randlage Plön, hochw. Ausstattung, 2x EBK, Kachelöfen, 5 Bäder, ausg. Keller, Doppel-Garage u. Stellplätze, Bj. 94, 240/1.000, unverbaubare Lage am Naturschutzgebiet. 610.000,-€. * Chiffre 2001/9220

Kreuzfeld bei Malente, DDH, älteres Bj., 46 qm + kl. Einzelhaus, 40 qm, fehlender Innenausbau, 883 qm Grdst., 78.000,- €. Tel. 040-79612702

Malente, neuwertiges Zweifamilienhaus in ruhiger Sackgassenlage, 192,70 qm, 7 Zi., 2 Bäder, 1 Gäste-WC, aufgeteilt in 2 sep. Whg., Grundstück 528 qm, Bj. 01, KP 255.000,- €. Tel. 0172-6142414

Malente-Diekseepromenade 2 Zi.-Whg., gepfl. 52 qm, Blick auf Diekseehafen u. Bergwelt-Lift, DSL, Dachsonnenterrassen, zu verk. VHB 39.900,-€. Tel. 04523-4033888

REH, nahe gr. Plöner See, 120 qm Wfl., 420 qm Grst., Vollkeller, Bj. 99, von privat, 189900,- €. Tel. 0163-9106477 ab 17:00 Uhr

RATZ FATZ PLATZ

• **Haushaltsauflösungen**
Entrümpelungen (besenrein)
Keller, Dachboden, Haus, Wohnung, Garage, Entkernung usw...
(mit Wertanrechnung)
• **Kleinumzüge**
Tel. 0174 / 716 32 14

IM NORDEN IMMOBILIEN

Ihre Spezialisten
für Immobilienvermittlung und
Baufinanzierung
www.im-norden-immobilien.de
Tel. 04521 79045-0

Neues Dach
100 m² Dachneueindeckung
mit hochwertiger Ton-Pfanne inkl.
Abriss, Lattung und 160 mm Wärmedämmung im Wohnbereich
ab € **3.999,-**
Norddt. Dachbau Kramer GmbH
Tel. 040-809081120
Kostenlose Beratung u. Angebot vor Ort

Vermietung

2 Zimmer Wohnung 60 qm. Wir vermieten ab dem 1.06. unsere 2 Zimmer-Wohnung in Bad Malente, sie hat eine kleine Terrasse und einen Mini Garten, ist Seniorengerecht, nahe Wildpark. WM 650,-€. Tel. 0157-50660024

3 Zi.-Whg. mitte Eutin, 1a Lager, mit Seeblick, Park, gr. Terrasse, EBK, VB, DB, Keller, Parkplätze. Tel. 0175-6204178

3 Zimmer-DG-Wohnung im 2 Fam. Haus in 23714 Timmdorf, 67 qm, mit Balkon, Wannenbad, Kaltmiete 396,-€, Warmmiete 500,-€, ab sofort. Tel. 0170-2876351

Eutin 2 Zi.-EG-Whg., von privat, gr. Terrasse, 60 qm, VB, EBK, neu renov., Laminat, Stellpl., 390,- € KM + 100,- € NK + 2 MMS. Tel. 0171-2953733

Eutin 3 Zi.-Whg., 1. Stock, Nähe Schwimmhalle, EBK, Bad, Kamin, Keller, 2 Pkw Plätze, ab sofort zu verm. Tel. 0175-6207178

Eutin, 2 Zi.-DG-Whg., EBK, VB, Bk., in ruh. Haus dir. am Schloßgarten, BA 233,9 kWh/qm a, 360,- € KM + NK + MS. Tel. 0173-4118785

Eutin, 2 Zi.-Whg., ca. 45 qm, Terr., Stellpl., 430,- € WM + 2 MMS, ohne Tiere, solvente Mieter. Tel. 04523-1495 ab 18 Uhr

Eutin, 3 Zi.-DG-Whg., Altbau, ca. 65 qm, EBK, DB, Keller, 360,-€ KM + NK + MS bei Bedarf Garage 40,-€. Tel. 0176-81908646 od. 04521-71304

Eutin, 4,5 Zi.-Whg., 1. Stock, Bad, EBK, gr. Balkon, mit Parkplatz, Keller, zu vermieten. Tel. 0175-6207178

Eutin, Lübecker Straße, 2. Stock, 3,5 Zi.-Whg., ca. 80 qm, EBK, VB, KM 400,-€ + NK + MS: Tel. 0174-1798078

Gebr. Mahagoni-Türen inkl. Dr.-Garituren zu verkaufen: drei 70er (2 links, 1 rechts) a 15 €, drei 86er (2 l., 1 r.) a 15 €, eine Tür mit gr. Lichtausschnitt und Zarge (86 r.) 40 €, Komplettpreis 110 €, abzuholen in Malente. Tel. 04523-5330

Hutzfeld 3 Zi.-Whg., ca. 74 qm, EKüche, Balkon zum 01.06.15 zu vermieten. Auskünfte Tel. 04527-1355

Malente 1 Zi.-Sout.-Whg ab 01.08., 110,-€ KM + NK. Tel. 04526-8675

PFLASTERARBEITEN
in gärtnerischer Ausführung
führt aus Fa. Droszik 0 45 23 - 38 07

FLIESEN-BEKO
Ausführung von Fliesen-
und Natursteinarbeiten
Tel. 01 72 / 4 08 34 63
oder 0 45 27 / 18 14

Vermietung

Krummsee/Malente: gemütliche 3 Zi.-DG-Whg., 60 qm, am Wald in Seenähe mit Bademöglichkeit gelegen, EBK, WB, Loggia, gr. Dachboden, Stellpl., ab 1.7.15 frei, 350,-€ + NK + MS, NR. Tel. 04523-5713 u. 0157-37255392

Malente 3 Zi.-Whg., EBK, DB, Balkon, ca. 74 qm, ab 01.08.15, 550,- € inkl. NK, MS zu verm. Tel. 04523-3270 od. 0171-5348960

Malente Garage Neversfelderstr. ab August f. 55,-€ zvm. Tel. 04526-8675

Malente: Diekseepromenade 2, 2 Zi., 50 qm, Parkettbod., EBK, VB, Loggia, 310,-€ KM + 130,-€ NK. Tel. 0179-5150189

Mucheln, 5 Zi.-Whg., Maisonette, Laminat, Keller, ca. 100 qm, 480,- € KM, ab sofort. Tel. 0172-7254991

Neukirchen 2 Zi.-Whg., 230,-€ KM + NK + MS, BA 280,4 kWh/qm*a. Tel. 0176-90711908

Plön, 56 qm, Gewerbe / Büroräume, ab 1. Mai frei, 390,- € KM, Parkp. vorh. www.schwentinehaus-ploen.de Tel. 04821-4126

Plön-Randlage: EG-Wohnung mit Terrasse i. 2 Fam.-Haus, EBK, 4 Zi., 2 Bäder, Kachelöfen, Bj. 94, Stellplatz, KM 750,-€ zzgl. NK 250,-€, hochw. Ausstattung. Besichtigung vereinbaren! * Chiffre 2001/9219

RH - Berlin - Seedorf, 2 Zi., 56 qm, EBK, Laminat, Terrasse, Garten, Garage, 380,- € + NK, ab 01.06.2015 zu vermieten. Tel. 0172-4539524

Schöne helle 1 Zi.-Whg. in Eutin, sep. Eingang, gr. Süd Terrasse, EBK, Laminat sowie Fußbodenh., 405,- € KM + 75,- € NK zum 30.6 von Privat. Tel. 0172-4519677

Schönwalde, 3,5 Zi.-Whg., zentr. geleg., EG, 119 qm, Küche, DB, Abstellr., Terr., Sat, Pkw - Stellpl., 450,- € kalt + NK + MS. Tel. 04528-275

Sellin, 2,5 Zi.-Whg., OG, Garage, Keller, zum 1.7.15, 395,- € warm. Tel. 0172-7254991

Vermietung

Seedorf / OT Berlin: schöne, helle Wohnungen in MFH frei: alle im 2. OG, EBK, Laminat, Kfz.-Stellpl., Gartennutzg. 3 Zi., ca. 72 qm, schöne Aussicht über Berlin. 350,- € + NK + MS, ab 01.08. 1 Zi., ca. 45 qm, hohe Decken, 225,- € + NK + MS, ab sofort. 1 Zi., ca. 40 qm, 180,- € + NK + MS, ab 01.09. Tel. 04555-714177

Mietgesuche

Dipl. Ing. im öffentlichen Dienst sucht Haus oder Wohnung mit Garten / Terrasse / Garten mit mind. 80 qm und 3 Zimmern in Eutin. Tel. 0451-283278 oder 0152-05885134

Dringend gesucht von ruhigen Mietern eine 2 Zi.-Whg. WM bis 440,- bis 50 qm, Balkon wäre schön. Tel. 04521-73851

Ich weib., 42 J., arbeite im öffent. Dienst und suche eine 2,5 - 3 Zi.-Whg. mit kl. Garten in Eutin, 600,- € - 650,- € WM. Tel. 0160-7651388

Freundliche 2 Zi.-Whg. in der Holsteinischen Schweiz gesucht: sehr hell u. ruhig gelegen, mit Garten u./o. Balkon. Gerne auch im ländlichen Bereich, am liebsten mit Weitblick ins Grüne. Tel. 0160-96557959

Kleine Fam. sucht Häuschen, DDH oder Whg. mit Garten in Malente, ca. 90 qm, bis 600,- € kalt. Tel. 04523-202122

Rentner NR sucht 2 Zi.-Whg., ca. 50 qm, Balk., Terr., Malente/Eutin/Flassau, ab 15.8, gute Busanbindung. Tel. 0431-38739054 (AB)

Suche 2 Zimmerwohnung mit Hund in Eutin bis 400,- € warm. Tel. 0163-3975183

Kaufgesuche

Ingenieur mit Frau suchen Baugrundst. von privat ab 1000 qm, ruhige Lage auch mit Altbestand. Tel. 0176-96633581

Abkürzungen

Balk.	Balkon	NR	Nichtraucher
DG	Dachgeschoss	OG	Obergeschoss
DH(H)	Doppelhaus(hälfte)	Park.	Parkett
Du.	Dusche	Part.	Parterre
EBK	Einbauküche	qm	Quadratmeter
EFH	Einfamilienhaus	REH	Reihenendhaus
EG	Erdgeschoss	RMH	Reihenmittelhaus
ELW	Einliegerwohnung	Sout.	Souterrain
Gä.-WC	Gäste-WC	Stpl.	Stellplatz
Grdst.	Grundstück	SW	Süd-West
HWR	Hauswirtschaftsraum	Terr.	Terrasse
Kaut.	Kaution	V-Bad	Vollbad
KM	Kaltmiete	V-Keller	Vollkeller
Mais.	Maisonette	Wfl.	Wohnfläche
MM	Monatsmiete(n)	WM	Warmmiete
MS	Mietsicherheit	ZH	Zentralheizung
NK	Nebenkosten	zvm.	zu vermieten

Fenster und Türen
Kunststoff • Holz & Alu aus industrieller
Maßanfertigung
Bauelemente Rehmann
Tel. 0 45 21 / 79 80 31 • Fax 79 80 32

Kreatives Tanz-Theater

Eutin (t) Die Evangelische Jugend in der Holsteinischen Schweiz bietet eine neue Gruppe an: Kreatives Tanz-Theater. Unter Anleitung von Nadine Ritter können sich die Kinder erproben bei kreativem Tanz, in pantomimischer Darstellung und bei den verschiedenen Ausdrucksformen des Theaters und Tanzes. Die Kinder lernen zum Beispiel den Tanzsack und seine vielfältigen Möglichkeiten in Bewegung und Darstellung kennen. Neue Erfahrungen werden auch mit den Morphsuits gesammelt. Diese Ganzkörperanzüge bieten viele Möglichkeiten für die Selbsterfahrung und räumliche Wahrnehmung. Mit der Gruppe können Gestik und Mimik entdeckt und erweitert werden. Die Kinder werden sich über ihre Rollen und deren Inhalt in der jeweiligen Geschichte bewusst. So können neue Blickwinkel auf Gesellschaft, Kunst und Ästhetik entstehen. Die Kinder gestalten in

ihrer Gruppe ihr Spiel in Szenen, Prozessen und Zielvorstellungen selbst. Mit viel Spaß und Kreativität entwickeln die Kinder so ihre eigene Aufführung, treffen die Entscheidungen über Inhalt und Formen der Darstellung. Somit bekommen die Kinder einen großen Einblick in die Themen Theater, Darstellung, Sprache, Bewegung, Tanz und Räume. Auch Medien wie zum Beispiel der Fotoapparat finden ihren Einsatz. Hier können sich die Kinder in Medienkompetenz stärken und ihre Ergebnisse gemeinsam reflektieren. Dieses Angebot ist für Kinder von 10 bis 14 Jahren geeignet und findet immer Montags von 16.00 bis 17.00 Uhr im Gemeindesaal in der Schloßstraße 2, 23701 Eutin statt. Weitere Informationen kann man unter 04521- 701316, direkt vor Ort in der Schloßstraße 2, Eutin bei der Ev. Jugend oder per email: ev-jugend@glaubenundleben.de erhalten.

Stellenmarkt

Stellengesuche

Maler su. Arbeit. Tel. 0151-18352091

Sie brauchen einen zuverlässigen Gartenhelfer? Tel. 04523-889653

Wer möchte sein Taschengeld aufbessern?

Wir suchen **Austräger** für unsere reporter-Verteilung in

Ahrensboök
(Lübecker Str., Kloster Str.)

Braak
Bujendorf
Schönwalde
Gamal

Zarnekau **der reporter**

Bewerbungen (Mindestalter 14 Jahre, auch Frührentner und Rentner) bitte unter Tel. 0 45 21 / 70 11-0.

Maler

Günstiger Maler mit Erfahrung.
- streichen, lackieren, Rauhfaser kleben, Spachteln -
Tel. 01575-3541475



WILHELM WULFF
DIE WÄSCHEREI

Wir suchen per sofort für unsere Wäschever- und -entsorgung bei einem

Kunden in Bad Malente

1 Mitarbeiter/-in

als geringfügig Beschäftigte/-n (auf 450,- €-Basis). Die Arbeitszeit beträgt ca. 20-25 Std./Monat im wöchentlichen Wechsel, Montag, Mittwoch und Freitag für ca. 3,5 Stunden am Vormittag.

Bewerbungen bitte unter:
Telefon 05192/98 48-0
oder E-Mail: info@wulff-munster.de

Wilhelm Wulff GmbH,
29633 Munster

Stellenmarkt

Stellenangebote

Verlässliche Haushaltshilfe von junger Familie in Plön gesucht, 3 x 4 Std./Woche auf Minijob-Basis f. Haushaltsarbeit (Wäsche, Aufräumen, Putzen, kl. erledigungen) gelegentliche Kinderbetreuung. Ggf. Aufstockung der Std. nach Umzug ab Sep. Bewerbungen bitte an Familie Stamer, Eutiner Str. 10, 24306 Plön oder stamer.j@web.de

Stellenangebote

Professionelle Streich-, Spachtel- u. Tapezierarbeiten, preiswert und zuverlässig. Setzen Sie sich gern mit mir in Verbindung. Tel. 0157-71894376

Suche jmd. der mit meinem Hund Mittags Gassi geht, Nüchel. Tel. 0157-50997398

PRINZENINSEL

Genuss mit Tradition

Auf der Prinzeninsel in Plön befindet sich eine Gastronomie mit regionaler Küche. Zum Restaurant gehören auch der Cafébetrieb, ein Biergarten und von den Monaten Mai bis August ein Strandbad. Für die verschiedenen Bereiche der Prinzeninsel suchen wir ab sofort

Servicekräfte • Aushilfen im Service
Koch/Köchin • Küchenhelfer/in

Wir fordern Zuverlässigkeit, Flexibilität und Belastbarkeit.

Es erwartet Sie ein angenehmes Arbeitsumfeld mit einem dynamischen und sympathischen Team, welches Sie bei der schnellen Einarbeitung tatkräftig unterstützt.

Prinzeninsel Betriebs-GmbH

Große Insel 1, 24306 Plön, Telefon: 0 45 22 / 50 87 00

Email: info@prinzeninsel-ploen.de



Schleswig-Holstein
gGmbH

Kindertagesbetreuung

Die AWO Schleswig-Holstein gGmbH bietet qualitativ hochwertige Dienstleistungen in unterschiedlichen Bereichen der sozialen Arbeit an, vor allem in der Kinder-, Jugend- und Altenhilfe sowie im Gesundheitswesen, und beschäftigt landesweit ca. 4.000 MitarbeiterInnen in rund 190 sozialen Betrieben.

Für die Außenstelle unserer **Kindertagesstätte „Anny Trapp“** in Eutin suchen wir zum 1. Juli 2015 oder früher eine/n staatlich anerkannte/n

• ErzieherIn (28 Std./Woche)

Die Stelle beinhaltet neben dem Gruppendienst auch Leitungsanteile.

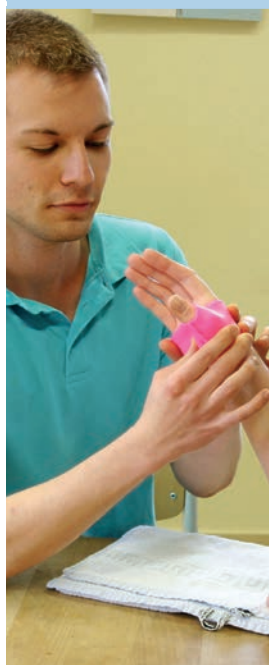
Berufserfahrung in der Kindertagesstättenarbeit wird vorausgesetzt. Nähere Informationen zu dieser Stelle finden Sie in unserer Jobbörse unter www.awo-sh.de.

Die Vergütung sowie die Gewährung weiterer Leistungen richten sich nach dem Haustarifvertrag der AWO Schleswig-Holstein.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte – gerne per E-Mail: annytrapp-eutin@awo-sh.de – bis zum 26. Mai 2015 an die.

AWO Schleswig-Holstein gGmbH
Kita „Anny Trapp“
Lübecker Landstraße 23, 23701 Eutin

AMEOS Ergotherapie



Sie besitzen Einfühlungsvermögen und Kreativität und Sie arbeiten gern mit Menschen? Dann bietet Ihnen die Ausbildung an unserer Ergotherapieschule eine gute Perspektive.

Infonachmittag: Ergotherapie
Mittwoch, 20. Mai, 17.00 Uhr

- ➔ Berufsfeld
- ➔ Ausbildung
- ➔ Perspektiven

Für den nächsten Kurs im
September 2015 sind noch Plätze frei.

AMEOS Institut NORD
Ergotherapieschule
Wiesenhof • Haus 28 • 23730 Neustadt
Tel. 04561 611-5052

www.ameos.eu



Ankäufe

Suche Handarbeiten,
Zinngefäße, ält. Armbanduhren,
Bernstein, alte Nähmaschinen
von Privat
Tel. 0157 / 89575933

Su. Pelze,

hochw. Uhren, Bernstein, Koralle und
Perlen, Porzellan, Zinn, „Seemannskram“
Tel. 0162-8333782

Ankauf von Porzellan und Hummelfiguren,
Zinngefäße, Silberbesteck, Handarbeiten,
Pelz- und Lederbekleidung, Bernsteinschmuck,
Armbanduhren, alte Nähmaschinen,
garantiert seriöse Abwicklung
Tel. 0157 / 89 64 46 12

Kaufe Pelze,

Schmuck, Bernstein
und antike Möbel
☎ 01 57 / 71 89 19 54

Zaun gesucht. Tel. 0172/4162292

Bekanntschaften

Beamter 65 Jahre, Weltenbummler,
Hobby Reisen, Garten, Kochen,
sucht Partnerin. * Chiffre 2001/9218

Möbelmarkt

Wohnzimmerschrank, großes TV
Fach, aufgelockerte Form, Buche
hell, 3,38 breit, 200,- €. Tel. 04523-
984769

Zierliche Couchgarnitur sehr guter
Zustand (von Möbel Kraft) weinrot
dezent, 1x zweieinhalbsitzer 1,80 x
0,80, Zweisitzer 1,25 x 0,80, Ses-
sel 0,75 x 0,80, 200,-€ VHB. Tel.
04523-4210

Tiermarkt

Noch 2 kleinbleibende nichthaarende
Mischlingswelpen (Shipema) ab
Ende Mai / Anfang Juni nur in aller-
beste Hände abzugeben. Die klei-
nen wachsen in der Familie auf
und sind bei Abgabe entwurmt und
geimpft. Tel. 0176-50956674

Whg. mit oder ohne Pferdestallun-
gen in Tensfeld gern langfr. zu ver-
mieten. 53 qm, EBK, ZH, Glasfa-
ser, schöner Kamin, Garage, Ter-
rasse / Garten. Tel. 0173-9118456

Unterricht/Nachhilfe

Einzelnachhilfe zu Hause

- in ganz Ostholstein - (04561) 549 96 66
(0451) 607 23 31
(04521) 762 00 58
(04361) 637 90 85
abacus-nachhilfe.de

Gitarrenunterricht für Anfänger
und Fortgeschrittene in Malente/
Sieversdorf. Tel. 0173-3745707
carls.unterricht@gmail.com

Verkäufe

Für die Eissaison

Wegen Geschäftsaufgabe zu verkaufen:
**1 Softeiswagen/1 Kugeleiswagen/
1 Crêpes-Wagen**
Bei Interesse rufen Sie mich an unter
Tel. 0170 - 3 03 41 89

Aus Nachlass zu verkaufen: 2 gr.
Kartons LP und CD (Klassik und
Pop), 3 schöne Pelzmäntel ca. KF
40, 3 gerahmte moderne Bilder (li-
mitierte / signierte Drucke), ferner
1 Karton Kinderbücher zu verschen-
ken. Tel. 0152-53138173

Neuw. Kosmetik- / Massageliege,
500,- €. Tel. 04522-3286 ab 18 Uhr

Verschiedenes

Autorin schreibt für Sie
Ihre Biografie, Geschichten aus
Ihrem Leben, Anekdoten, Tier-/Kin-
derbiografien, Briefe, Gedichte.....
Tel. 0172/2173217

-Anzeige-

Verschiedenes

Garten- und Hausfloh-

markt in Malente am
6.6.2015 von 10 – 18 Uhr
Anmeldungen bis 20.05.2015
unter Tel. 0160/1428420 oder
Juniflohmmarkt@yahoo.de

Erfahrener Jäger sucht Jagtgelegen-
heit, in OH od. Plön, gern gegen
Hegebeitrag. Tel. 0172-3620204

Flohmarkt, Eutin Hochkamp 21, So.
17.5. 11-15 Uhr. Kleinmöbel, Bil-
der, LP's, Bücher, Porzellan, Bier-
seidel, Gläser, Bekleidung uvm.

Haben Sie Möbel für Estland? Ab
19.05. Tel. 04523-2310 ab 18 Uhr

Haushaltsauflösung und Flohmarkt
in Eutin Weidestr. 50 am 16.5.15
von 10 - 16 Uhr

Pachtgarten in Eutin gegen Abstand
abzugeben STrom + Wasser vor-
handen. Tel. 0172-7629449 od.
0174-9459310

Heizung Sanitär Solaranlagen

Schmidt
HEIZUNG · SANITÄR

Weidestraße 51 · 23701 Eutin
Tel. (0 45 21) 7 22 39 · Fax 7 47 60

Gesucht-gefunden!

Mit einer Anzeige im reporter kein Problem!

Verschiedenes

Segel- u. Ruderbootsplätze an der
Schwimmsteganlage in Sielbeck/
Kellersee zu vermieten u. zu ver-
kaufen. Interessengemeinschaft
Bootssteg Sielbeck, K. Börger. Tel.
04521-3187 ab 18 Uhr

Wir haben freie Gärten, KGV Diek-
stauen e. V. Eutin. Tel. 04521-
7959967 (AB)

Herzliches Beileid

Ein Knigge für den Trauerfall

Eutin (t) Am Mittwoch, den 20.
Mai 2015, lädt Sven Schröder
(Schröder Bestattungen) herzlich
zu der Veranstaltung „Trauer-
Knigge – Wie verhalte ich mich
angemessen?“ in den Veranstal-
tungs- und Begegnungszentrum
„Lichtblick – Raum für Begeg-
nung“ in der Elisabethstraße
37 A (an der Ecke zur Albert-
Mahlstedt- Straße) in Eutin ein.
Die Bestattungskultur hat sich in
den letzten Jahren stark verändert
und im Zuge der zunehmenden
Individualisierung sind gesell-
schaftliche Riten und Bräuche

nicht mehr so vertraut wie früher.
Den Brüdern Sven und Gunnar
Schröder (Bestattermeister und
Geprüfte Bestatter) ist aufgefal-
len, dass es den Menschen teil-
weise an einer hilfreichen Ori-
entierung fehlt, wie man sich
angemessen verhält. Weil sie im
Rahmen ihres Berufes als Bestat-
ter Menschen von Herzen beglei-
ten und für Orientierung sorgen,
möchten sie ihrem Vortrag Hil-
festellungen für den passenden
Umgang mit Trauernden bieten.
Es werden Vorschläge für ange-
brachtes Kondolieren, für das

Verhalten bei einer Trauerfeier
und für die Teilnahme an einem
Trauermahl gemacht. Abschie-
ßend gibt es die Möglichkeit,
Fragen zu stellen.
Die Veranstaltung beginnt um
19:00 Uhr. Voraussichtliches
Ende der Veranstaltung ist um
20:30 Uhr. Die Teilnahme ist
kostenlos. Weitere Informationen
zu der Veranstaltung am 20. Mai
und den weiteren bevorstehen-
den Angeboten finden Sie unter
www.lichtblick-veranstaltungen.
de oder unter 0 45 21 / 7 90 54
15.

Neue Prädikantin in Schönwalde

Claudia Riep feiert am 17.Mai ihren ersten Gottesdienst am Bungsberg

Schönwalde a.B. (t). Ein neu-
es Gesicht erwartet die Got-
tesdienstbesucher in der Evan-
gelisch-Lutherischen Kirche in
Schönwalde am Sonntag, den
17. Mai um 10 Uhr. Erstmals
wird die Prädikantin Claudia
Riep einen Gottesdienst in der
Gemeinde am Bungsberg feiern.
Pastor Dr. Arnd Heling ist froh
über den Wunsch der 61jährigen
in Schönwalde aktiv zu werden:
„Abwechslung erfreut“, sagt eine
alte Redensart, und das gilt nicht
zuletzt auch für den Gottesdienst
in einer kleinen Dorfgemeinde
mit Einzelpfarrstelle.“

Die Leiterin des Kindergartens
in Gremersdorf wurde 2005
nach einer dreijährigen neben-

beruflichen Ausbildung beim
Gemeindedienst der Nordkirche
in Hamburg von der damaligen
Bischöfin Wartenberg-Potter in
der Plöner Stadtkirche einge-
segnet. Ein Gespräch mit Probst
Süssenbach führte nun zum
Kontakt nach Schönwalde. Dort
hat Claudia Riep bereits Gottes-
dienste für den Kindergarten
gestaltet und gemeinsam mit Pastor
Dr. Arnd Heling gefeiert. Heling:
„Ich freue mich über das Interes-
se von Claudia Riep, in unserer
Kirchengemeinde regelmäßig
Vertretungsgottesdienste und bei
Gelegenheit auch Taufen und
Trauungen durchzuführen. Frau
Riep bringt viele Ideen, Lebens-
erfahrung und Elan mit.“ Vielsei-

tig interessiert hat sich die Prä-
dikantin auch in den Bereichen
Bibliolog sowie Sterbe- und Trau-
erbegleitung qualifiziert.

GOLD- ANKAUF

- Altgold
- Altschmuck (auch Silber)
- Bruchgold/Zahngold
- Silberbestecke 800

UHREN DOMANN

Peterstraße 13

23701 Eutin

Kirchliche Nachrichten

EUTIN

Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin

St.-Michaelis-Kirche, Schlossstraße 2

Sonntag, 17. Mai

10.30 Uhr: Gottesdienst unter Mitwirkung „Die Ostholsteiner“

Kapitelsaal, Schlossstraße

Mittwoch, 20. Mai

16.45 Uhr: Jugendchor

Gemeindesaal, Schlossstraße 11

Dienstag, 19. Mai

20 Uhr: Probe Eutiner Kantorei

Mittwoch, 20. Mai

15 Uhr: Kinderchor (4 bis 7 Jahre); 15.45 Uhr: Kinderchor (8 bis 12 Jahre); 17 Uhr: Probe Singkreis an St. Michaelis

Donnerstag, 21. Mai

15 Uhr: Seniorennachmittag I und V; 19 Uhr: Gesprächskreis I

Freitag, 22. Mai

12 Uhr: Mittagstisch

Martin-Luther-Kirche, Dorfstraße

Sonntag, 17. Mai

9 Uhr: Gottesdienst

Haus der Begegnung/Quitschenburg

Am Schlehenbusch 8

Donnerstag, 21. Mai

19.30 Uhr: Frauenkreis III

Gemeindehaus Neudorf

Plöner Straße

Dienstag, 19. Mai

19.30 Uhr: Probe Neudorfer Singkreis

Katholische Kirchengemeinde

St. Marien Eutin

Plöner Straße 44

Sonntag, 17. Mai

11 Uhr: Eucharistiefeier

Montag, 18. Mai

9 Uhr: Laudes/Morgenlob

Donnerstag, 21. Mai

8.30 Uhr: Laudes/Morgenlob

Freie Evangelische Gemeinde

Industriestraße 11

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst und Kindergruppen

Dienstag, 19. Mai

9.30 Uhr: Treffpunkt Bibel

Donnerstag, 21. Mai

9.30 Uhr: Spielkreis

Freitag, 22. Mai

19.45 Uhr: Open house - Jugendarbeit

Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Baptisten

Plöner Straße 123

Sonntag, 17. Mai

10-11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergruppen, Infos unter www.Baptisten-Eutin.de

Dienstag, 19. Mai

19.30 Uhr: „Unser Dienstag“ mit Bibel, Gebet, Gesang, Gespräch. Infos bei dem Ehepaar Witthohn unter 04523-3592 oder www.Baptisten-Eutin.de

Freie Christengemeinde Eutin

Neumühle 1

Sonntag, 17. Mai

9.30 Uhr: Gottesdienst

EUTIN

Dienstag, 19. Mai

19.30 Uhr: Bibel- und Gebetsstunde

Jehovas Zeugen Königreichssaal

Alte Lübecker Landstraße 22

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Zusammenkunft für die Öffentlichkeit; 10.35 Uhr: Wachstum-Studium

Mittwoch, 20. Mai

19 Uhr: Versammlungsbibelstudium, Theokratische Predigtdienstschule, Dienstzusammenkunft

Leuchfeuer-Gemeinde Lebendige Kirche in Eutin

Friedrichstraße 10

Sonntag, 17. Mai

10.30 Uhr: Gottesdienst in der Friedrichstraße 10, Info unter 04521-7747274; 18 Uhr: Gottesdienst in der Friedrichstraße 10, Info unter 04521-7747274

Mittwoch, 20. Mai

10-11.30 Uhr: Krabbelgruppe

Neuapostolische Kirche Eutin

Plöner Straße

Sonntag, 17. Mai

9.30 Uhr: Gottesdienst.

MALENTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Malente

Maria-Magdalenen-Kirche

Sonntag, 17. Mai

9.30 Uhr: Gottesdienst und anschließend Kirchenkaffee im Haus der Kirche

Haus der Kirche, Janusallee 5

Donnerstag, 21. Mai

15 Uhr: Seniorenkreis

Gemeindehaus

Dienstag, 19. Mai

15-17 Uhr: Handarbeitskreis

Mittwoch, 20. Mai

16.30-18 Uhr: Töpfern für Kinder; 18.30-20 Uhr: Töpfern für Erwachsene

Donnerstag, 21. Mai

16.30-18 Uhr: Band; 19.30-21.30 Uhr: Kirchenchor

Christliche Gemeinschaft

Königsberger Straße 38

Sonntag, 17. Mai

11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergottesdienst

Montag, 18. Mai

Hauskreise zu erfragen unter 04523-7509 oder 3191

Mittwoch, 20. Mai

18 Uhr: Bibel- und Gebetsstunden

Katholische Kirchengemeinde

St. Marien Bad Malente

Samstag, 16. Mai

18 Uhr: Eucharistiefeier

Dienstag, 19. Mai

14.30 Uhr: Rosenkranzgebet; 15 Uhr: Eucharistiefeier

UMLAND

Ev.-luth. Kirchengemeinde Ahrensböök

Marienkirche

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

UMLAND

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Ahrensböök

Samstag, 16. Mai

17 Uhr: Heilige Messe in der evangelischen Kirche

Freie Christengemeinde Ahrensböök

Amselweg 1

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst und Kindergottesdienst

Mittwoch, 20. Mai

19.30 Uhr: Gebet

Ev.-luth. Kirchengemeinde Bosau

St.-Petri-Kirche

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sarau

Am Kirchplatz 1

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst

Montag, 18. Mai

8.30-11.30 Uhr: Rappelkiste für Kinder vor dem Kindergarten in Zusammenarbeit mit den Speelgörn Sarau e. V., Infos bei Tina Hogreve unter 04525-4783

Mittwoch, 20. Mai

9-11 Uhr: Krabbelgruppe, Infos bei Tina Lässig unter 04525-2142

UMLAND

Ev.-luth. Kirchengemeinde Schönwalde

Jahnweg 4

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst mit „jungen Liedern“

Ev.-luth. Kirchengemeinde Neukirchen

St.-Johannis-Kirche

Hauptstraße 22

Sonntag, 17. Mai

11 Uhr: Gottesdienst

Pastoratsscheune, Hauptstraße 22

Dienstag, 19. Mai

15.15-16 Uhr: Kinderchor

Kindertagesstätte „Regenbogen“

Saseler Weg 2

Mittwoch, 20. Mai

15.30-16.30 Uhr: Eltern-Kind-Gruppe

Ev.-luth. Kirchengemeinde Süssel

St.-Laurentius-Kirche, An der Kirche

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst und Kirchenkaffee

Mittwoch, 20. Mai

19.30 Uhr: Bibelkreis im Pastorat Süssel mit Pastor Hieber (14-tägig)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Plön Kirche zu Niederkleevez

Sonntag, 17. Mai

10 Uhr: Gottesdienst

Familienanzeigen

Familienanzeigen im reporter

sind überraschend günstig.
Lassen Sie sich von uns beraten!

Über die lieben Glückwünsche & Geschenke zu meiner
Konfirmation
habe ich mich sehr gefreut und sage herzlich DANKESCHÖN!



Justus Reimansteiner

Traueranzeigen

Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann,
ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen, die an ihn denken.



Carlos Jaensch

* 30. September 1948 † 7. Mai 2015

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Dagmar
Dein Sohn Dirk

sowie alle Angehörigen und Freunde

Wir werden in aller Stille Abschied nehmen.





AUSSTELLUNGEN

AHRENSBÖK

Gedenkstätte, Flachsröste 16:
Dauerausstellung „Von Ausschwitz nach Holstein“, und „Das frühe KZ in Ahrensböck“.
Sonntag von 14 bis 17 Uhr. Jederzeit nach Vereinbarung unter 04525-493060.

BOSAU

Dunkersche Kate, Bischof-Vicelin-Damm:

Bis 17. Mai: Die Zauberschmiede - Gold und Silberschmiedearbeiten, Mokume Gane, Veronika Langner, Lars Schitteck

21. bis 31. Mai: Verführt von Licht-Farbe-Formen, Acryl-/Ölmalerei und Töpferarbeiten, Gerda Pinck und Christa Zuber

EUTIN

Kreishaus Eutin, Lübecker Straße 41:
Bis 24. Mai: Offene Bilderausstellung des Fördervereins Bildende Kunst in Ostholstein e.V.

Fange nie an aufzuhören – höre nie auf anzufangen (Cicero). 25. Jubiläumsausstellung.

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 9 bis 16 Uhr. Freitag 9 bis 12 Uhr, Sonntag 14 bis 17 Uhr.
14. Mai von 14.30 bis 17 Uhr.

Kreisbibliothek, Schlossplatz 2:

Bis 29. Mai: Landschaften von Herbert Fiedler.

Montag und Sonntag geschlossen! Dienstag und Freitag von 9.30 bis 18 Uhr, Mittwoch und Samstag von 9.30 bis 13 Uhr und Donnerstag 9.30 bis 18 Uhr.

Kreis der Künste e.V.,

Tischbein-Gartenhaus, Stolbergstr. 8:
Mai: Beate Rosenplenter

AUSSTELLUNGEN

Öffnungszeiten: Samstag von 11 bis 14 Uhr u. Sonntag von 14 bis 17 Uhr;
Montag 16.30 bis 18.30 Uhr Offenes Malen für Erwachsene, Montag 19 bis 21 Uhr Offene Montage; Samstag 11 bis 12.30 Uhr Offenes Malen für Kinder; mehr Infos unter www.kunstkreis.eutin.de.

Kultur-Café Klausberger, Markt 16:
13. Mai bis 12. Juli: Bluesfest Eutin - „Magic Blues Photographs“
Vernissage am 13. Mai um 19 Uhr.
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 18 Uhr, Samstag und Sonntag von 7 bis 17 Uhr.

Landesbibliothek, Schlossplatz 4:
Dienstag und Freitag von 9.30 bis 18 Uhr, Mittwoch und Samstag von 9.30 bis 13 Uhr und Donnerstag 9.30 bis 19 Uhr.

**Leonhardt-Boldt-Galerie,
Leonhardt-Boldt-Straße 6-8:**
Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag von 12 bis 18 Uhr und nach Vereinbarung unter 04521-8050.

LiteraturGalerie 64, Plöner Straße 64:

Bis 14. Juni: „Im Dialog“ mit Gunda Jastorff und Jacqueline Christiansen.
6. und 7. Juni von 11 bis 18 Uhr: Tage der offenen Ateliers und Galerien Ostholstein.

14. Juni um 15 Uhr: Finissage im Gespräch mit den Künstlerinnen.
Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag von 14 bis 18 Uhr.

Um Anmeldung bis drei Tage vorher wird unter 04521-7648681 gebeten.

Ostholstein-Museum, Schlossplatz 1:

Bis 16. August: Heinrich Vogeler – der Grafiker.

Bis 16. August: Marlene Grace und Marilyn – Fotografien von Milton H. Greene.

Dauerausstellungen: Eutin zur Goethezeit 1800, Landschaftsmalerei, Fayence (Eutiner Silber und Zinn)
Öffnungszeiten Dienstag bis Freitag von 11 bis 17 Uhr. Samstag und Sonntag von 10 bis 17.30 Uhr.

Beilagen-Hinweis

Dieser Ausgabe unseres Familienwochenblattes liegen folgende Prospekte bei:

Teilausgabe Eutin:

- Aldi
- Plaza
- Markant
- Getränkepartner Goldt

**Wir bitten um freundliche
Beachtung. Fragen hierzu
beantworten wir Ihnen
gern unter 04521/7011 – 0.**

der
reporter

Kontakte

♥ **Alexandra** ♥
für kurze Zeit in Malente!
scharf wie Chili, süß wie Honig!
Tel. 0 45 23 - 8871675 von Sonntag – Freitag
www.house-of-girls.de ♥

AUSSTELLUNGEN

Infos unter 04521-788521 oder
www.oh-museum.de.

Schloss Eutin, Schlossplatz 5:
Marc Chagall. Die Farben der Poesie.
Workshop mit Ulrike Plötz am 6. und 20. Juni sowie am 4. Juli jeweils um 15 Uhr.
Öffnungszeiten: Täglich von 11 bis 17 Uhr.
Tägliche Führungen durch die Schlossausstellung um 15 Uhr.

**Wasserturm,
Bismarckstraße/Wilhelmstraße:**
Fotoausstellung: Wassertürme aus Schleswig-Holstein.
Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag von 11 bis 16 Uhr.

**BAD MALENTE
Heiner Thiermann,
An den Auwiesen 22c:**
Gemäldeausstellung und Landschaftsmalkurse in Öl. Terminabsprache unter 04523-984769.

Immenhof-Museum, Kampstraße 1:
Öffnungszeiten Mittwoch, Freitag bis Sonntag und Feiertags 14 bis 17 Uhr,
Infos unter 0151-10212951

**Naturerlebnisraum
an der Malenter Au, Janusallee:**
WunderWelt Wasser – Die Natur entdecken: Tasten, Hören, Sehen...

**Eiszeitlicher Gesteinsgarten an der
Tews-Kate:**
Jederzeit begehbar mit Erläuterungen in Schautafeln.

BÜCHERBUS

Haltstellen der Fahrbücherei Kreis Ostholstein:

LANGENHAGEN: Montag, 18. Mai
17.35 bis 17.50 Uhr: Bushaltestelle Abzweigung Rethwisch. **BOCKHOLT: Dienstag, 19. Mai**
17.20 bis 17.40 Uhr: Överdiek 11.

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

**AHRENSBÖK
Sonntag, 17. Mai**
15 Uhr: Christine Nolte führt durch die Ausstellung: Unsere Schule war ein KZ, Gedenkstätte Ahrensböck, Flachsröste 16

**BAD MALENTE
Sonntag, 17. Mai**
15 Uhr: Sonntagskaffee mit Bingo, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

Montag, 18. Mai
16-19 Uhr: Spiele- und Turnier-Nachmittag, Jugendkulturzentrums, Neversfelder Straße 10, Tel. 04523-3773

Dienstag, 19. Mai
15-17 Uhr: Volkstanz der AWO Malente, Infos unter 04523-5439, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22
17.30-19 Uhr: Folkloretanz der AWO Malente, Infos unter 04523-5439, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

Mittwoch, 20. Mai
14-17 Uhr: Spiele-Nachmittag der AWO Malente, Infos bei Herrn Weber unter 04523-5439, Anmeldung nicht erforderlich, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

19.30 Uhr: Pflegeeltern-Stammtisch, Restaurant „Marktplatz“, Lindenallee 14

Donnerstag, 21. Mai
9.30-11 Uhr: Gedächtnistraining, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

**EUTIN
Montag, 18. Mai**
15-17 Uhr: Mamma Mia Cafe, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V. (für Eltern und deren Kinder von 1-3 Jahren), Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

Dienstag, 19. Mai
9.30-11.30 Uhr: Mutter-Baby-Treff, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V., Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44
9.30-11.30 Uhr: Skibby - Mutter-Baby-Treff, Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

Mittwoch, 20. Mai
9.30-11.30 Uhr: Stramplerkiste, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V., Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

Donnerstag, 21. Mai
14-18 Uhr: Bekleidung aus zweiter Hand, DRK Eutin, DRK Eutin, Elisabethstraße 17

Freitag, 22. Mai
14-16 Uhr: Klönen, Kaffeetrinken und Kartenspiel der AWO Eutin, Infos bei Gisela Poersch unter 04521-4630, Bürgertreff, Stolbergstraße 8

FLOH-/MÄRKTE

**BAD MALENTE
Donnerstag, 21. Mai**
8-13 Uhr: Wochenmarkt, Lenter Platz, Tel. 04523-99200

**EUTIN
Samstag, 16. und Mittwoch, 20. Mai**
8-13 Uhr: Wochenmarkt, Markt

**RÖBEL
Sonntag, 17. Mai**
10-17 Uhr: Flohmarkt im Zentrum „Am Dorfplatz“

FÜHRUNGEN

**AHRENSBÖK
Sonntag, 17. Mai**
14-18 Uhr: Offener Sonntag in der Gedenkstätte Ahrensböck, Gedenkstätte Ahrensböck, Flachsröste 16

**BAD MALENTE
Samstag, 16. Mai**
10-13 Uhr: Immenhof-Filmtour, die Teilnehmer werden entführt auf den filmischen Reitwegen zu den einstigen Original-Drehorten, Anmeldung unter 0151-10212951, Immenhof-Museum, Kampstraße 1

Mittwoch, 20. Mai
Kneipp-Führung, Infos unter 04523-9590130, Tourismus-Service Malente, Bahnhofstraße 3

Freitag, 22. Mai
21.30 Uhr: Fledermausführung, Nabu Landesstelle Fledermausschutz und -forschung, Wunderwelt Wasser, Janusallee

C 26207

der
reporter

Das Familienwochenblatt
am Wochenende

der reporter Eutin
Lübecker Straße 12, 23701 Eutin
Tel. (0 45 21) 70 11 – 0,
Fax (0 45 21) 70 11 33

BURG-VERLAG GmbH & Co KG
Fehmarnsches Tageblatt
23769 Burg auf Fehmarn
Gertrudenthaler Straße 3

Herausgeber: Burg-Verlag

Anzeigen: Stefan Reich, Stefan Taubitz,
Olaf Glau

Redaktion: Esther Dörnhöfer
Gesamtherstellung: Burg-Verlag

20. Jahrgang
Gültige Anzeigenpreisliste: 1/2015

Auflagenkontrolle durch
Wirtschaftsprüfer nach den
Richtlinien BVDA und BDZV

Druckauflage 2. Quartal 2014
Ausgabe Eutin/Malente: 27.300

Annahmeschluss
für Anzeigen
und Redaktion:
donnerstags 16 Uhr!
E-Mail für Anzeigen:
anzeigen@der-reporter.info
E-Mail für Redaktion:
redaktion@der-reporter.info

Für Hörfehler, die bei der telefonischen Aufgabe von Annoncen entstehen, übernimmt der Verlag keine Haftung. In jedem Fall ist der Auftraggeber zur Zahlung der Annoncen-Rechnung verpflichtet.



FÜHRUNGEN**EUTIN****Sonntag, 17. Mai**

11.30-13 Uhr: Altrundgang - Von Slawenfürsten und Großherzögen, Treff: Tourist-Info, Tourist-Info Eutin, Markt 19

MUSIK, FESTE, PARTYS**AHRENSBÖK****Sonntag, 17. Mai**

19 Uhr: Frühlingskonzert mit der Ahrensböcker Singgemeinschaft e.V., Bürgerhaus Ernst und Elly Prüß, Mösborg 3

Freitag, 22. Mai

8-20 Uhr: Pfingstturnier mit dem Reit- und Fahrverein Ahrensbök, Reiterhof Schmidt

BAD MALENTE**Sonntag, 17. Mai**

14.30-16.30 Uhr: Sommerkonzert mit dem Shanty-Chor Eutiner Wind, Tourismus-Service Malente, Kurpark

BOSAU**Freitag, 22. Mai**

19 Uhr: Sunshin Sisters, Haus Schwannensee, Plöner Straße 17

EUTIN

Donnerstag, 14. bis Sonntag, 17. Mai
Bluesfest in Eutin „Blues Baltica“, Eutiner Marktplatz, Am Markt

SELBSTHILFE-GRUPPEN UND BERATUNGEN**AHRENSBÖK****Donnerstag, 21. Mai**

15-16 Uhr: Sozialberatung durch das Kreisjugendamt, Ansprechpartner Hartmut Tolk unter 04521-788305, Altes Rathaus

19.30 Uhr: Selbsthilfeeinrichtung für Menschen mit Suchtproblemen, Freundeskreis Ahrensbök, Pastorat, Wallrothstraße 7 - 9

BENZ**Montag, 18. Mai**

9.30-12 Uhr: Offene Sprechstunde - Psychotherapie und Beratung, Anmeldung erforderlich unter 04523-8807430, Praxis Salow und Jüdes, Flehmer Straße 19

EUTIN**Samstag, 16. Mai**

16 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA) - Meeting, Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin, Plöner Straße 61

Montag, 18. Mai

9-11 Uhr: Sprechstunde zum Betreuungsrecht, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, Tel. 04521-800331, Betreuungsverein Ostholstein e. V., Waldstraße 6
9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizininitiative Eutin e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

16-18 Uhr: Suchtberatung der Vorwerker Diakonie, Suchtberatungsstelle, Lübecker Straße 23

Dienstag, 19. Mai

9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877

SELBSTHILFE-GRUPPEN UND BERATUNGEN

9-11 Uhr: Sprechstunde des Vereins zur Hilfe Krebskranker Ostholstein e. V., Onkologische Tagesklinik, Hospitalstraße 22

19 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA) - Meeting, Katholisches Gemeindehaus, Plöner Straße 44

19.30 Uhr: Elternkreis drogenabhängiger Kinder, Kontakt bei Brigitte Becker unter 04523-889968, Die Brücke Ostholstein, Bahnhofstraße 18

Mittwoch, 20. Mai

18 Uhr: Treffen der Arthrose-Selbsthilfe, Bürgertreff, Stolbergstraße 8

19.30 Uhr: Treffen des Freundeskreises für Suchtkrankenhilfe Eutin, Erhard Nawotke unter 0176-38096476 oder Eckhard Tietz unter 0171-9363349, Gemeindehaus, Plöner Straße 61

Donnerstag, 21. Mai

9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizininitiative Eutin e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e. V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877

9-11 Uhr: Sprechstunde zum Betreuungsrecht, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, Tel. 04521-800331, Betreuungsverein Ostholstein e. V., Waldstraße 6

16 Uhr: Frauen-Kontaktgruppe (40 bis 50 Jahre), Infos unter 04521-73043, Frauennotruf

SPORT**BAD MALENTE****Montag, 18. Mai**

9.30-10.30 Uhr: Yoga auf und mit dem Stuhl mit Leila Meiners, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellersseestraße 22

10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45

10 Uhr: Nordic-Walking, Parkplatz am Bergengehölz, Eutiner Straße
18.30 Uhr: Schießtreff, Schießsportzentrum, Neversfelder Straße

Dienstag, 19. Mai

19.15-20 Uhr: Aqua-Jogging, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Str. 45

Mittwoch, 20. Mai

9.30-10.30 Uhr: Yoga auf und mit dem Stuhl mit Leila Meiners, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellersseestraße 22

10 Uhr: Nordic-Walking, Parkplatz am Bergengehölz, Eutiner Straße

Donnerstag, 21. Mai

10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45

19.15-20 Uhr: Aqua-Jogging, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Str. 45

EUTIN**Donnerstag, 21. Mai**

9.30-10.30 Uhr: Stuhlgymnastik beim Sozialverband Deutschland e. V., Bürgerhaus, Stolbergstraße 8

17-19 Uhr: Offener Bouletreff, der französische Volkssport an der Stadtbucht, Vor dem Gelände des Rudervereins Germania e. V., Heinrich-Lüth-Weg 12

SPORT**SIEVERSODORF**

Dienstag, 19. und Freitag, 22. Mai
15 Uhr: Nordic-Walking-Gruppe, Grundschule

VEREINE**AHRENSBÖK****Dienstag, 19. Mai**

19.30 Uhr: Chorprobe der Ahrensböcker Singgemeinschaft e. V., Altes Rathaus

BAD MALENTE**Montag, 18. Mai**

18 Uhr: Treffen des Bridgeclub Malente, Infos bei Frau Lindner unter 04523-6543, Wyndham Garden, Diekseepromenade 13

EUTIN**Sonntag, 17. Mai**

12.30 Uhr: Wanderung von Hornsmühlen nach Nehnten mit dem Wanderverein Ostholstein e. V., Berliner Platz

Montag, 18. Mai

19-21 Uhr: Offene Abende im Tischbein-Gartenhaus. Gäste sind willkommen, Tischbein-Gartenhaus, Stolbergstraße 8

19 Uhr: Probeabend des Eutiner Männergesangsvereins von 1843, St.-Elisabeth-Krankenhaus, Plöner Str. 42

Dienstag, 19. Mai

20 Uhr: Skat mit den Skatfreunden Eutin, Gaststätte Neudorfer Hof, Plöner Straßer

**Erste-Hilfe-Notdienst****Eutin (0 45 21)**

Die wichtigsten Notrufnummern:
Ärztlicher Bereitschaftsdienst bei akuten Gesundheitsproblemen:
Tel. 116117 (vorwählfrei)

Krankentransport: Tel. 04521-19222

Sana-Kliniken-Ostholstein: Tel. 7870

St.-Elisabeth-Krankenhaus: Tel. 8020

Polizei: Tel. 8010

Überfall, Verkehrsunfall: Tel. 110

Feuer: Tel. 112

Rettungsdienst, Erste Hilfe:

Tel. 112 od. 04521-19222

Störungsdienst:

Stadtwerke Eutin,

Gas, Tel. 04521-705345

Strom, Wasser, Wärme und Abwasser,

Tel. 04521-705456

Stadtverwaltung: Tel. 793-0

Giftnotruf Göttingen: Tel. 0551-19240

Sperr-Notruf für Kredit- oder EC-

Karten: Tel. 116116

VEREINE**Mittwoch, 20. Mai**

9.30-11.30 Uhr: Öffnungszeiten der Stramplerkiste, SkF Eutin e. V. Beratungsstelle für Frauen, Familien und Schwangere, Plöner Straße 46 a

VORTRÄGE**BAD MALENTE****Dienstag, 19. Mai**

19 Uhr: Gesundheitsvortrag „Schüßler Salze und Kuren“ mit der Mineralstoffberaterin Birte Flemming, Haus des Kurgastes, Bahnhofstraße 4 a

EUTIN**Dienstag, 19. Mai**

19-21 Uhr: Zwischen den Rosen und Schatten: Annäherung an Ingeborg Bachmann, Literatur Galerie 64, Plöner Straße 64

Apotheken-Notdienst

**Die nächsten zwei
notdienstbereiten Apotheken:**

jeweils von 8:00 Uhr des angegebenen
Tages bis 8:00 Uhr des Folgetages

16. Mai 2015

Rosen-Apotheke,
Am Berliner Platz, 23701 Eutin,
04521-798071

Markt-Apotheke, Am Markt 5,
23730 Neustadt, 04561-51960

17. Mai 2015

Schloss-Apotheke, Markt 15,
24306 Plön, 04522-7074

Klindwort-Apotheke Am Strand,
Strandallee 94 a,

23669 Timmendorfer Strand,
04503-889040

18. Mai 2015

AS-Apotheke,
Plöner Landstr. 8 - 10,

23701 Eutin, 04521-7900880

Apotheke am Markt, Markt 1,
24321 Lütjenburg, 04381-40240

19. Mai 2015

Apotheke am Neuen Markt,
Freischützstr. 3, 23701 Eutin,
04521-71731

Katharinen-Apotheke,
Eutiner Str. 5, 23738 Lensahn,
04363-1400

20. Mai 2015

Hof-Apotheke am Markt,
Lange Str. 1, 24306 Plön,
04522-74090

Seestern-Apotheke, Brückstr. 11,
23730 Neustadt, 04561-4171

**Zentrale Apotheken-Notdienst-
Auskunfts-Nummer:**

Vom Handy alle Netze
ohne Vorwahl (69 Cent/Minute)
Tel. 22833

Vom Festnetz (kostenfrei)
Tel. 0800-0022833





9				6			2	
	7	4			9		8	
			2	5				9
6			1	7		8		4
5	9						1	7
1		7		8	3			5
3				9	4			
	1		8			9	7	
	2			3				8

Schloss Eutin: freier Eintritt zum Museumstag

Eutin (t) Am morgigen Sonntag, dem 17. Mai ist internationaler Museumstag. Die Stiftung Schloss Eutin beteiligt sich daran und bietet ihren Gästen an diesem Tag freien Eintritt. Das diesjährige Motto des Museumstags „Museum.Gesellschaft.Zukunft“ nimmt das Schloss zum Anlass

für zwei Sonderführungen, die das Thema „Herzog Peter Friedrich Ludwig von Oldenburg als Sozialreformer“ beleuchten. Die Führungen finden jeweils um 11 Uhr und um 14 Uhr statt. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich. Das Eutiner Schloss hat von 11 bis 17 Uhr geöffnet.

Stoffwechselkuren

Eutin (t). Was bedeutet der Begriff „Stoffwechsel“? Warum nehme ich zu, obwohl ich kaum etwas esse? Annika Tank stellt in der Familienbildungsstätte Eutin am Samstag, dem 23. Mai um 10

Uhr hilfreiche Stoffwechselkuren vor. Erfahren Sie, wie Sie sich gesund ernähren und dabei an Gewicht verlieren können. Kostenlose Stoffwechselanalyse. Anmeldungen unter 04521 / 6858.

Rätsel-Auflösung vom 9. 5. 2015

9	3	4	2	8	7	5	1	6
2	1	8	3	5	6	4	7	9
5	6	7	9	1	4	2	3	8
3	9	5	8	4	2	7	6	1
7	4	6	5	3	1	9	8	2
1	8	2	7	6	9	3	5	4
8	5	1	4	2	3	6	9	7
6	2	9	1	7	5	8	4	3
4	7	3	6	9	8	1	2	5

W	E	L	L	E	N	G	A	N	G
D	R	A	N	O	N	U			
A	N	W	O	R	A	N			
U	M	S	C	H	I	F	F	E	N
U	E	Y	N	E	Y	H	A		
T	E	S	T	V	E	R	F	A	H
R	U	R	A	L	O	L	A	N	B
G	R	E	T	E	L	B	I	B	E
R	E	I	S	G	D	U	K	A	T
B	N	L	I	M	O	S	L	P	E
N	A	M	A	S	A	A	B	B	A
T	I	M	I	C	H	B	E	Z	O
S	W	E	H	E	B	O	A	Z	U

zwei- seitig			latei- nisch: im Zweifel	Kunst- förderer			Tennis- verband (Abk.)	eine Lage- bezeichnung	Mutter der Nibe- lungen- könige		Augen- fehl- stellung	rumä- nische Währung		
Geld- wert- verfall									Comic- Figur von Rolf Kauka	früher als erwartet				Comic- serie
flügel- loses Insekt			Pfiff, Schwung				Inter- esse, von ...		Mittags- mahl- zeit (engl.)			Art der Kleidung (engl.)	ein Tonge- schlecht	
				in hohem Grade		Stoff- hülle				tropi- sche Echse		Wüste- nei		
Tempe- ratur erhöhen, wärmen			chemi- sches Element						Zier- gefäß	Urein- wohner Japans			Helden- gedichte	
						starkes Seil		vor zwei Tagen						
			englisch: oder		span. Appetit- happ- chen				Berg- ein- schnitt			Kfz-Z. Lübben		japani- sches Längen- maß
dafür, für		Kirchen- musiker							ange- graut (Haar)					
Gibbon- affe			irisch- keit. Feuer- gott				Einsicht, Be- greifen							

© Pressamp - SW00211

Jetzt aber
schnell schalten:

**Wer seinen Kunden sagt, was er zu bieten hat,
wird erfolgreich sein!**

Wir helfen Ihnen dabei. Jeden Mittwoch. Jeden Samstag.

Lübecker Straße 12 · 23701 Eutin · Telefon: (04521) 7011-0 · Fax: (04521) 7011-33
www.der-reporter.info · anzeigen@der-reporter.info

Für die italienischen Momente im Leben ...

Kulinarische Besonderheiten im „Ristorante Taormina“

Bad Malente-Gremsmühlen (los) Italienisches Ambiente, sizilianisches Flair, stilvoller Empfang: Das von Irena und Giuseppe Graci im April eröffnete „Ristorante Taormina“ lädt Gäste mit viel Charme und einer Auswahl exzellenter Gerichte dazu ein, sich für ein paar spannte Stunden in Bella Italia entführen zu lassen.

Der Familienbetrieb in der Malenter Bahnhofstraße 54 bietet über vielfältige Vorspeisen und Hauptgerichte alles, was die beliebte mediterrane Küche auszeichnet. Besonderheiten, die für die sonnenverwöhnte Mittelmeerinsel Sizilien typisch sind, dürfen dabei natürlich nicht fehlen. Viel Wert legen die Inhaber auf ausgezeichnete Grundzutaten, die hier nach allen Regeln der Kunst verarbeitet werden. Was gerade aktuell und auf dem Markt frisch zu bekommen ist, findet seinen Platz auf der entsprechend wechselnden Karte. „Es ist vom Einkauf abhängig“, sagt Irena

Graci, die zwei Mal wöchentlich den Hamburger Fischmarkt besucht, um hier fangfrische Doraden, Wolfsbarsch oder Seeteufel zu holen – je nach Angebot. Und das ist sehr unterschiedlich, sagt Irena Graci. Gegrillt, gebraten, gebacken: Die Fischgerichte zählen zu den echten Highlights aus der Küche von Giuseppe Graci. Dazu gibt es frisches Gemüse, je nach Saison, und nach Jahreszeit wechselnde Blattsalate. Auch die Fleischgerichte zeichnen sich durch die schönen Aromen des Südens aus. Über gebratenes Putenfleisch, zum Beispiel in feinen Streifen auf den gemischten



Irena und Giuseppe Graci freuen sich darauf, den Besuchern ihres „Ristorante Taormina“ schöne Stunden mit gutem Essen und besonderen Weinen in stilvollem Ambiente zu beschermen.

Salaten, Medaillons vom Schwein mit Pilzen der Saison bis hin zu Rumpsteak nach sizilianischer Art mit frischem Gemüse, pikanter Tomatensauce, Kapern und Oliven bietet Giuseppe Graci ein breites Repertoire an raffinierten Rezepten, die in seiner Küche mit viel Liebe zum Detail zubereitet werden. „Ich koche die Gerichte so, wie ich sie selbst gern esse“, formuliert Giuseppe Graci seinen hohen Anspruch an Geschmack und Qualität des Essens, ganz gleich, ob es sich um knusprige Pizza, würzige Pasta, Sa-



Anna Sinaguglia serviert ihren Gästen die ausgesuchten Speisen und Getränke.



Pizzabäcker Calogero Messina ist für das beliebte Backwerk zuständig, das es in verschiedenen Variationen - auch nach Wunsch - im Ristorante Taormina gibt.

„Frühlingskonzert“ in Ahrensbök

Ahrensbök (t) Unter dem Motto: „Danke für die Lieder“ lädt die Ahrensböcker Singgemeinschaft am Sonntag, den 17. Mai um 17.00 Uhr, in das Bürgerhaus Ernst und Elly Prüß in Ahrensbök zu ihrem Frühlingskonzert ein. Die Zuhörer erwartet ein interessantes Programm, bestehend aus Werken der Renaissance, Klassik, Romantik und zeitgenössische Bearbeitungen aus den Bereichen Pop und Gospel. Es wird also für jeden Geschmack etwas dabei sein. Unsere Solisten in diesem Jahr sind Christina Geick, Nadja Ise-

mann und Melanie Mantau. Die Begleitung der Solisten am Flügel übernehmen Brigitte Sauerland und Christina Josteit. Die musikalische Leitung liegt in den Händen von Christina Josteit. Wir freuen uns immer über Verstärkung in unserem Chor. Besuchen Sie doch dienstags um 19:30 Uhr im Alten Rathaus Ahrensbök (Seiteneingang) eine unserer Proben. Es ist kein Vorsingen erforderlich und auch Notenkenntnisse sind keine notwendige Voraussetzung. Der Eintritt ist frei. Es wird um eine Spende für die Chorarbeit gebeten.

nellen Rebsorten Siziliens ist. Das „Ristorante Taormina“ eignet sich mit insgesamt 80 Sitzplätzen auch für Gruppen und Familienfeiern. „Gleich welcher Anlass – alles kann mit uns abgesprochen werden“, sagt Irena Graci (Tel. 04523 – 8807434). Über die Woche, dienstags bis freitags, gibt es ein (wechselndes) Tagesgericht. Geöffnet ist das „Ristorante Taormina“ von 12 bis 14.30 Uhr und abends von 17.30 bis 23 Uhr. Montags ist Ruhetag.

COUNTRY FLOHMARKT RIXDORF

ANTIK & TRÖDEL

MARKENKLEIDUNG, MÖBEL, STOFF, SPIELZEUG, BABYWÄSCHE, SCHÜHE, LAMPEN, DEKORATION, SCHMÜCK, KINDERSACHEN

SONNTAG 24. MAI 2015

11.00 - 16.00 UHR GUT RIXDORF

STANDVERMIETUNG UNTER: MOB. 0170 - 3403832
WWW.FESTSCHEUNE-RIXDORF.DE
NAVI: ALTE MEIEREI | 24306 LEBRADE





Vier Tage im Zeichen des kultivierten Landlebens und der Gartenliebe

Gut Sierhagen lädt vom 14. bis zum 17. Mai zur Ambianta ein

Sierhagen (t). Vier Tage lang steht auf dem idyllischen Gut Sierhagen im Herzen der holsteinischen Schweiz alles im Zeichen des Frühlings, des kultivierten Landlebens und der Gartenliebe, denn die Ambianta öffnet ihre Tore! Diese feine, liebevoll konzipierte Lifestyle-Messe sucht ihresgleichen hier im Norden.

Das ausgewogene Angebot jährlich wiederkehrender Aussteller wird sorgsam ergänzt durch neue Aussteller mit hochwertigen Produkten, sodass die Besucher neben den vertrauten Highlights immer wieder neue, besondere Schätze entdecken können. Freunde des stilvollen Landlebens, wertiger und einzigartiger Produkte, sowie Gartenliebhaber zieht es aus allen Teilen des Landes zu diesem Event. Die rund 140 Aussteller fühlen sich wohl und schätzen die persönliche, zugewandte Betreuung und die besondere Atmosphäre des Gutes. Ausreichend Parkplätze mit freundlichen, effizienten Parkplatzbetreuern sorgen schon

zu Beginn für eine entspannte Ankunft. Unsere Besucher verbringen gerne einen ganzen Tag auf dem Hof, schlendern über das Kopfsteinpflaster des Innenhofes, lassen sich an den Ständen und weißen Zelten der Aussteller vorbei treiben, entdecken hier und dort Schätze, die sie im Depot abgeben, um unbeschwert weiter flanieren zu können. Verschiedene kulinarische Angebote im Hof und direkt am Ufer des Schlosses laden zum Verweilen und Genießen ein, während ausgewählte Live-Musik für Abwechslung sorgt. Dieses Jahr konnte als Highlight erneut das Clasen-Köhler-Quartett mit



besonders feinsinnig musiziertem Jazz gewonnen werden. Besonders glücklich sind die Veranstalter über die Kooperation mit den Eutiner Festspielen, die mit einem kleinen Gastspiel für einen fulminanten Auftakt der Messe sorgen. Wen es lockt, der kann den Schlosssee mit Booten überqueren oder mit unseren kostenlosen Kutschfahrten durch die umliegenden Rapsfelder streifen. Selbstverständlich gibt es eine qualifizierte

Kinderbetreuung, damit unseren kleinen Gästen nicht langweilig wird. So wird ein Ausflug zur Ambianta immer wieder zu einem Erlebnis für die ganze Familie. Die Ambianta - das charmante Frühlingsfestival! Und natürlich wird „Der Porzellan-Doktor“ auch dieses Jahr auf der Messe anwesend sein wird – die Besucher sollten daran denken, ihr zerbrochenes Porzellan mitzubringen, um dies vor Ort reparieren zu lassen. Die Ambianta, das charmante Gartenfestival, findet vom 14. bis zum 17. Mai auf Gut Sierhagen statt und öffnet seine Türen täglich von 10 bis 18 Uhr. Alle Informationen unter Website www.sierhagen-ambianta.de. Der Eintritt beträgt 10 Euro, eine Messekarte kostet 15 Euro, Kinder bis 16 Jahren haben freien Eintritt – Hunde an der Leine willkommen.



Im Mai sonntags 11-16 Uhr geöffnet!

Unsere Angebote:

Eisbegonien	0,39€
Lobelien	0,39€
Tagetes	0,39€
Alyssum	0,39€
Margeritenbusch	ab 4,99€

Lassen Sie Ihren Garten mit Gehölzen erblühen.

Der Klassiker im Garten ist die Bauernhortensie. Diese werden zurzeit in einer sehr großen Auswahl in der Gärtnerei Aeschlimann angeboten. „Die Baumschule hat aber auch Sorten wie die Endless-Summer, diese Hortensien blühen den ganzen Sommer hindurch am einjährigen Holz und sind somit schnittverträglich.“ so Baumschulgärtner Sebastian Waschow.

Zurzeit brechen auch die Rhododendren in vollster Blüte auf. Dies ist ein Farbenspiel, das die Sinne berauscht. Es geht von Weiß über Creme und Orange bis hin zu Lila und einem tiefen Blutrot. Der Rhododendron ist aber nicht nur was für das Auge, sondern es gibt auch Sorten, die einen angenehmen Duft von Honig verströmen. Wer also einen halbschattigen bis schattigen Platz in seinem Garten hat, kann sich den Traum eines Rhododendronwaldes verwirklichen. Bei der Königin des Gartens, der Rose, startet jetzt ebenfalls die Saison. In der Gärtnerei Aeschlimann werden wieder über 650 Sorten für Sie produziert. Da ist bestimmt für jeden Kunden etwas dabei. Es geht von der Zwergrose über Beet- und Edelrosen bis hin zu Kletterrosen und Ramblern. Für die Rosen sollte man sich den sonnigsten Platz des Gartens aussuchen, denn sie braucht die Wärme des Sommers. „Bei der Pflanzung sei zu beachten, dass die Rose immer in gute Rosenerde gesetzt werden soll, damit Sie lange Freude an ihr haben“ so Baumschulgärtner Sebastian Waschow.

„Wenn dann noch ein bisschen Pflege in die Rose investiert wird, haben Sie eine Blüte bis zu den ersten Frösten im Herbst.“ Damit diese Gehölze bei Ihnen noch besser zur Geltung kommen, hat die Gärtnerei Aeschlimann natürlich die passenden Begleitstauden oder Bodendecker für Sie vor Ort.

Für weitere Ideen in Ihrem Garten liegt für Sie in der Baumschule jetzt ein kostenloser Gartenkatalog aus. Die Gärtnerei Aeschlimann freut sich auf Ihren Besuch.

